

XYZ



Z/D

Timesat [Z]: 4 sept diai. [D] s. Falk. Aspect du
contact 304 f.

ZA

MSL II s. 134 VIII 56-57;

za / ZA / uk-nu-ú-um hapislazuli

/ ab-nu Stein / attu du / ku-uy-um Dein

ZA

Wagner, Two Elegies Z. 31: ... - A URy - URy MU - DA[?] - [AB[?]] -
ZA (Beschreib. von vier Taktas fōrjānde)

ZA

in IB-HUL-ZA = hāśāśū "to rejoice"

in UL-ZA

in IB-DAH-ZA

ZA

ZA (ZU) - DA (-NE-NE)

UMBS \bar{u} \bar{u} \bar{u} 1-4:

ZI-AN-NA ZI-KI-A I-PA-DE-EN-ZE-EN

ZA-ZU-DA HE-EM-DA-LA

AN ^dEN-KIL ZI-AN-NA ZI-KI-A I-PA-DE-ZE-EN

ZA-DA-NE-NE IM-DA-LA

STTS, 17: ZA-TUR-TUR GÚ-GÁ IM-MI-SI kleine Steine legte ich an
meinen Hals

AS^{III} 50, 281: ZA-MU LÚ-ZA-NU-ZU-NE GÚ-BÉ HA-BA-DA-AB-SI
meine Edelsteine haben sich heute, die (vor dem) Edelsteine
nicht kannten, um den Hals gelegt

STTS, 17: ZA-TU₁₅-TU₁₅ GÚ-GÁ IM-MI-SI

SK 2 Rs. IV 44-45: ZA-TU₁₅-TU₁₅-LÁ ŠU-MU BA-E-
ZA-GAL-GAL-LA GÚ-MU BA-E-

ZA

CT[̄]XV 23, 17: ME-NA ZA MU-UN-TU₉ MU-UN-DU₈-E ME-NA MU-UN-DU₉-E
(gloss) TU

When, oh thou that art clothed in jewels, wilt thou lose? (Langdon)

CT[̄]XV 23, 15: ZA-GĪNĪ-TUK-A ZA MU-BA-TI

CT[̄]XV 25, 10: UR-RI-BI ZA (UR.¹⁷⁴⁴ ZA-GĪN) MU-UN-TAR DUMU-NI

"BA-NI-IN-LÁ [naki šū ugni ipru'u-ma māratsu iškun]

fienden skar av mig mina lapislazulistenar och satte

(eg. hängde) dem på sin dotter

ZA

DECT I 45 IV 19: GIG-BA MU-NI-IB-ZA

VS X 200 I 7: E-ZA MUM-MA-AL MU-MU-RI-IB-ZA

CT 36, 27, (58) 27: KUR A-NUN-GI-Y-AL wku
MU-NA-AB-ZA

[THH NF III 3 b. 8 + Dupl. BAR-BI-A ~~BAR-BI-A~~ -BA IN-MI-IB-ZA]

ZA

ZANF XVI b1, b9: MURGU-GA / dub-lab! / UM-MA HE'-EM-MI-IB-ZA

"(...) 'Schlagen in Menge' auf meinem Rücken"

Hilfr. - Samml. - SLTNI T 3 b. 8: BAR-BI - A UM-MA'

(+uff: - BA) IM-MI-IB-ZA (+Dupl. SLTNI 12Ds. +UMBS

XII 47Ds.)

ZA-A-ĀM

L ZA-A-KAM, CT XXXVI 30, 15; ZANFIS, 110:15; 134:15.

An. Op. 28 § 28 c. 3.

ZA

Quod. Zyl. B VII 3 : ZA-A-DA "gefüllt werde" ; s.
ZANF V 162 +.

ZA(-AM)

< ZU-AM (?) , CS 16, §3: IM-MA-AB-ZA-AM m. var. A-ZU-
A-AS (L)

TCLXVI 64, 19: MUŠEN-NU-ZA-GIM wie unbekannt e

Vögel

< -nu-zu-a - gim

ZA-A

< ZU-A / ZANF 11, 13 T 14 : N[U-U]N-ZA-A / NU-ZU'-A / lā idū

s. U-A > A

ZA-A-A ^U mus w

s. F. Nötscher, ANS III s. 183 m. Hinw.

ZA-AB

lugal-c XII 17: NÌ-DÍM-DÍM-NA-ZU SAG-GÁ HA-ZA-AB /
and minima e-pe-ši-ke re-e-ša ki-il / du sollst für alles, was
hergestellt wird, gebraucht werden

ha-zu s. ha(-z)



ZA-AG-ŠE

/ ZÀ-ŠE , ZANF II, 13 I 15

ZA-AG-ŠE / ZÀ-ŠE / a-ha-a-šw seine Seite ; s. ZÀ-ŠE

ZA.AL.ZA.AL

= ZAL.ZAL ; NFT S.227 ; AO 4331 Rs. Kol. 1,5 ; GSG § 93

ZA-AL-ZU-LE-GA

Sumer XIII S. 73 Pl. 3 Z. 6/8: HU-LA ZA-AL-ZU-LE-
GA → INANNA ZA-KAM = hu-du-um ñ nu'-lu-
ru-um // cf. su-lu-ug = namāru, JH 7, 170.

ZA-AM-ZA-AM

SL 586, 65 e. Musikinstrument; KSt. 7, 50:17.

> ZA.ZA, ZANF 16, 61:81 m. Kamm.; arab. زازاز

ZANF 15, 84 (1.) s. 82; 803; van Dijk, pag. 54.12'

Zimmer SKI. 200 vs. 17 / KSt. 7, 50, 17.

TCL XVII 64, 36 m. Coupl.; SEN 112 vs. IV 2.

PRAK II D 53 vs. 3-4: ~~AL-NAR 17-BA~~

~~] NE'-ZA-ZA 4-DA []~~

< zam zam

TCL XVII 50, 11 = STUC 52 vs. I 26. = UET VI 82 vs 6;

UET VI 82 vs 10.

UMPSA VIII¹ NI. 10 Ps. 27 Tiga ZA-AM -
ZA-AM

ZA-AN-ZA-NI

N. pr. YOS IV 138 (Ur III) / ZANF 13, 187

2 ZA. AR. MU

Гур. цыг. BXI, 10.

ZA-AS-DA

J. van Dijk, TLB II 4 r. 115: ME-LAM-MA-NI J-KAM-MA

ZA-AS-DA - SE BA-AN-SI

SAK 54 i) III 11; 24

S. A. Falkenstein, AfO XVIII¹ (1957), 91;

J. van Dijk, Gilgamesh et sa légende 78;

D. O. Edzard, Aspects du Contact Suméro-Akkadien
(1960) s. 256 (m. Ann. 116)

↓ KA-BA₄-PA₄

Zur bes. s. Th. Jac. AS XI s. 107 Ann. 217 m. Hinc.

Poebel, URBS IV s. 230 Ann. 1.

Clay, JAOS 37/1917 s. 328 f.

Wackentrich, AT SL 35/1918 s. 55 ff.

Wuguan, OLZ 1917 Sp. 2 ff.

STVC 35, 20 = SGL I s. 107

TLB II 13, 15

ZA-BU^{ki}

ISI-ZA-BU^{ki}, BEXXI, 3 Rs. 6; SHG. 37 Der Zabu-Berg

ZA-E-ME-EN-ZE-EN

E. J. Gordon, JCS XII s. 52 Sprichwort J. 71 Z. 5: i[lijmmu
ZA-E-ME-EN-ZE-EN "there are wine of you" literally

"You (plural) are wine"

S. ukps V 152 VI 2; 3

↓ ZA-GA'GA'

Zur Les. s. AS XI s. 107 Amer. 217.

Clay, JAOS 37/1917 s. 328f.

Wackernagel, ATSL 35/1918 s. 55ff.

ZA-GUN

CT 42, 6 III 1: AN-NA SIKIL-LA KI-A ZA-GUN-NA

" IV 1: KI-A ZA-GUN-NA

Ú.ZA.GÌN

S. Ú.ZA.GÌN

мы за-гүн

SLTNI 35 VJ. II 16: мы за-гүн гу-а си би-иб-са-са-е

na₄ ZA-GÌN-DURU₅

Se DUR₅ ||

za-gi-in-du-mu : NA₄.ZA.GÌN.DURU₅ = ug^u = ellu,
ellu (s. CAD IV 182 ellu lex.)

ZA-GIN - É

ZANF 14, 81

ZA-GIN-ŠA₆-GA

J.D.P. 45; AfO 14 s. 121 (47);

ZA-HA-DA

qū TUKUL-ZA-HA-DA (UN. -ZA-HA-TU) = Zahatu¹ "battle -

IX" ; S. CAD Z S. 13 S. V.

Инишаруна 466

ZA-HI-LI

= ZA-HI-LI i HA-ZA-HI-LI (s.d:o)

ZA-LÁ

s. MÁS^v-ZA-LÁ'

ZA.LAM.GAR

= Kuštaru - Zelt

BE XXXI 54, 9 (nach d. Korrektur durch Kramer, JAOS EX 253)

ZA.LAM.GAR MAŠ-KÁN-BI KI UM-MI-GAR-GAR - er hat

ihre Zelte und Wohnstätten gegründet (ZANF 15, 148: 41-42)

AS XII 30, 128: ZA.LAM.GAR É-KI-EBUR-SÍR-RA-GIM

Wie ein Zelt, wie eine Hütte, die man am Ort der Ernte

abgerissen hat

MSL IV 117 V 19': ZA-LAM-GAR = Kuštaru

TCL XVI 56, 3: ZA.LAM.GAR - TI-LA ŠA-DINGIR-RE-E-NE-

KE 4 NU-KU-UN-ZU-A

ZA.MIN

TUKUL.ZA.MIN.SAG.FIRIGA ; Gud.cyl.BXIII, 23.

Z A. M U S^{IV}

s. S U B A

Hh. 3, 4bb: GIŠ-ZA.MUŠ m. Les. Šu-u-šu, s. MSL IV s. 20: Fine -
sal II 137 m. K o m m . A n n .

ZA.MUŠ.UNU.KI

Zur hes. ZA.MUŠ.UNU.KI = ZABALAM^{KI} s. ŠL 586, 45x; A.

Falkenstein - L. Matouš, ZANF VIII s. 148 f.; A+o XIV

115; CT XXIV 50 K. 4349 N + K. 4349 u II 16.

[INA]NA - ZA.MUŠ.UNU.KI = s[u-pa-li-tu].

Kun form ZA-BA-LA SK 48, 7; SK 3 II 21; 22.

Summ XIII s. 81, IM 51253, 5: ZA-BA-LA

"Die akkad. Entsprechung *supālu liegt wohl eine
noch weiter gekürzte Form zu Grunde, da ZA-BA-LA
ein supālu ergeben müßte" (Bergmann, unter-
supātu (supālu existiert nicht!))

study machine on T 23)

se: ZABALAM^{ki}

SAK214 e/T 1+II 1

ZA.MUŠ.UNU.KI

ŠL 586, 53 = Urukku; Cn. Ham.: Hállab / III 52;

CTXV 15, 7: INANNA-KE_y ZA.MUŠ.UNU^{ki} KA IM-ME (GU?)

BE XXIX 5 vs. 16: É-KI-ZA.MUŠ.UNU^{ki} NUN-E BA-GAR-RA

SLTNI 58 Qs. 5: É-KI-ZA.MUŠ.UNU^{ki} ~~AN~~^{INANNA} URU AN-NÉ KI-GAR-RA

STVC 83 vs. II 5;

BE 30, 9 Qs. III 15-16: É-AN-NA-MU ÉR MA-AL-LA-ŠÉ

É-ZA.MUŠ.UNU^{ki} ÉR MA-AL-LA-ŠÉ

BE 31, 19 Qs. II 3: KI-ZA.MUŠ.UNU^{ki} GI-ÉR-RA

DU_{II}-MU-NA-AB (r. 5: UNU^{ki})

ZA-NA

S. E. J. Gothen, JCS XII S. 68 Anm. 4 zu Sprichwort 5.108.

ZA-NA-

ZA-NA-BAL

ZA-NA-MAH

ZA-NA-MUL

s. F. Nöbcher, OrNS III s. 185.

ZA-NA-AM

Th.-Dg. Nouvelles Fouilles 207: ZA-NA-AM-ZU A-BA U-UM-LA

AB BI-HU-LU-HE wenn sich dein Wort auf das Meer

beugt, wagt das Meer / ZANF 14, 74.

ZA-NA-AM-ZU < ZA-E E-NE-EM-ZU / SBH 38, 12: ZA-E

E-NE-EM-ZU AB-BA UM-MI-LA AB SI-HU-LUH-HA

ZA-NA-HAR

= दुर्लक्ष सम्भत, हारापु; cf. Landberg, Тхуна
s. 42 Z. 62 f.; s. 128; CAD VI s. 115 sub हारापु;
E. J. Годин, JCS XII s. 67 Sprichwort S. 108 mit Anm.
4 (s. 48)

ZA-NA-RU

Gadd, Jrag XIII 27 I 13: KI-ŠU-TAG ZA-NA-RU EN^d AŠ-ÍM-BABBAR-E
the high (?) place created (?) by the lord Ašimbabbar
cf. SL 586, 30, 31.

SLTNI 88 vs. 28 = STVC 45 Ps. III 7 (= CBS 15767 IV): GU-NUN
ZA-NA-RU-BA ŠU-TAG-GA : Musikinstrument CAD Z zakka

(GN)^d ZA-NA-RU (Fauth. 1375); H. v. VII
3NT 386 (A 30230) W. 15 GUŠ-HAR HAR ZA-NA-RU DI-DE
(Musikinstrumente)

ZA-NA-RU-GEŠTUĞ

und ZA-NA-GEŠTUĞ = elit uZni (ŠL 58b, 31; 34); 4.

E. J. Годин, ICS XII s. 68 Anm. 4 zu Sprichwort 5. 108.

ZA-NA-TAR

E. J. Gordon, Jes XII s. 44f. nu 5.50.

ZA·NU·ZU

q. KU·NU·ZU; ŠE·NU·ZU

ASXII 50, 281: LU·ZA·NU·ZU·NE / heute, die (vordem)

Edelsteine nicht kannten

ZA-PA-ÁGA

"Voice" (?), s. E.I. Gordon, SPS. 202 // 2.41³ -

Civil, JRA p 23, 162, 102: ŠĀ-NIGIN ZA-PA-ÁG-BI GU
BALA-NE] "The noise of his entrails?.....[.]"

Sumner 13 s. 180, 13-14: BĀD-GAL ZA-PA-ÁG-GA NU-KU₄-KU₄
"eine große Mauer, in die der Kriegslärm nicht eindringen soll"

A. Falk. SGL I s. 105 (Z. 9-10)

Gothen, SP s. 202 Anm. 3 zu
2.47; cf. JCS XII s. 49

ZA-PA-ÁGA

(=) CT 42, 10, 6.

rigmu; CT XV, 15, 13. SHG. 14.

OECT I 5 I 28; SRT 40, 4; UMBS X⁴ 261, 20; UMBS X⁴ 1 I 15; II 28;

UMBS X⁴ 2 obv. II 1; UMBS X² 21 b. II 2

UMBS X² 6, 38: [x x]-KALAMA HU-UN-ZU-US^v KUR-RA ZA-PA-ÁGA

HU-UN-GAR;

LSS NF I 51: 35 ZA-PA-ÁG (-ME-LÁM-A-NI) HU-LUH_u-HA(-NI)

Ni. 9801 I 20 / Bell. 16 (1952), LXIII parall. m. UR₄-SA₄;

Ni. 4571 Ob. II 3 (: DP. NS 22 Pl. XLIX): ZA-PA-GÁ-NI

U. 16838 (opubl.; Gothen, Teachers and Students 34² r. 2):

E-DUB-BA-A ZA-PA-AĜ 1-[NI]-GAR []

In the tablet-house a brawl he makes []

s. 35 n. 2 fr. fōrçç. sida r. 3 : ZA-PA-AĜ-E SA MU-LUB-DU₁-GA-

AM The brawl has reached (my ears)

STVC 34 IV 13 : [NAM-UR]-SAG-ZU ZA-PA-[A]Ĝ-BI MAH-AM

TCL XV 23 [s. 15 : ZA-PA-AĜA-ZU AN-[KI-A] MU-LUN-DÈ-GA'-GA'

(D. -ZU JINGIR-[NA-ME SAG NU]-MU-LUN-DÈ-GA'-GA')

Summer XI Taf. II Z. 38.

za-pa-ág

zi-pa-ág-kù-ga-na na₄-gug-gi-rin-na si ba-ni-in-sá-

sá IE 55 var. za-pa-ág-

9/11

ZA-RA

↳ SEITEN (s. v. Ind. Nr. NS 23, 342); CT 42, 2, 7:

ZA-RA-A SID-GIN GUR₄-GUR₇ MU-U[B-ZE-E]N

"Durch den Falschbuch schlingelt Buch Durch
wie ...!" (Falk. OLZ 1961, 369) = THAS NF III 2 IV 34

s. CAD S. SEITEN A. // CT 42, 2 Ds 5.

s. WET III Ind. S. 214 in Nr. 348

VST II 27 Ds. II 14: ZA-RA-E-A ; 15

ZA(A)-ŠÈ GÁL(-LA)

ZANF 15, 118, 20: ZA-ŠÈ GALA₇ Der nach dir sich richtet

ORCT I || IV 28-31 (= ZANF 15, 146, 20): GÚ-ERÍM-GÁL ZA-ŠÈ

NU-GÁL-LA ZAR-GI₁₈ MU-RA-AN-DU₈ alles Feindliche, das nicht
auf dich hin (ausgerichtet) ist, hinter dir wie zu Haufen

aufgehäuft

Ni. 9695 Rs. 13 (: Bell. 16 Tab. LX): [d]ji-pí-it-ešy-tár NUN ZA-A-ŠÈ
GÁL-LA

cf. TCL XVI 87 IV 27: URÍKI-ŠÈ GÁL-LA Der für Ur (stets) zur Stelle

ist

ZA-TE-EB

Syll. f. ZĀ-DĪB (s. 2:0) Jm. 51545 vs. 3 (van Dijk): ZA-TE-EB -
KUR-KUR-RA DUMU-GAL-^oSU^oEN-NA / su-tu-ga-at im-ma-tim
mārat ^oSU^oen ra-bi-tim

ZA-ZA

e. Musikinstrument , < ZA-AM-ZA-AM s. 2:0.

ZA - ZA

NFT S. 204 AD 4330 W. I Z = 3 SA-AB - ZA - ZA HU MI

д ZA-ZA-RI/RI

SAK 409 II 10 (ZA-ZA-RI)

Qm). Zy! B XI 4 д ZA-ZA-RI

ZĀ

1. EN_x, MSL IV 15 Z. 26: MU-UN-KU₅: ZĀ en-ku KU₆ (← 26mku₅-ku₅)
= makisw; Komm. en-ku: ZĀ.KU₆ = makisw

ZÀ

ss. Verb / RIL 144, 43-44: DIRI-LY-BI-DA-ŠÈ É-ŠU-SI -

[GA]-BI MLU-ZÀ

s. auch ŠU-ZÀ-ZÀ

ZÀ = šem "auswählen" s. MSL I s. III.

[za-ag]: ZÀ = šu-m-[nu]: [...], MSL III s. 86 Fragm.

AE Z. 18'

ZĀ

CT XVII 35, 23 : ZĀ - ZĪ - SUR - RA < A > IM - DAR_y - RA [ū - BA - E - HUR]

= i - da - at MIN - e (= zisurrē) me - e [ha - a - pi e - sir - ma]

"Draw a magic circle of flour (colored with) k. -
clay and"; s. CAD VI s. 86 sub hāpu.

ZÀ

ZÀ (-LA) -AKA

Yrames, Two Elegies I. 142: HAL-HAL-BI SI-PAD-AK-A-BI
ZÀ (-) LA HU-WU-WA-AK-E "Their? shares?, their? be
smakes for her into? a"

ZĀ

UET VI 104, 6: U+ENKARA UUN-ZI-GAL DU.DU.DU DU-E

ZĀ-GA-NA BĪ-IN-LĀ

[b71. CT 36, 26, 25: ŠIBIR[?] ENKARA A-NA MU-NI-LĀ]

ZÀ

School days r. 71: NAM-DUB-SAR-RA SAG-BI LÚS-SA ZÀ-BI-SÈ

TIL-LA y er wird die Tafelschreibkunst von Anfang
bis zu Ende vollenden

ZÀ

VS \bar{X} 2195 II 13 : ZÀ-KUR-KUR-RA ŠU AŠĀĪ-DIB / die Zügel der
Länder soll er in seiner Hand halten (Zimmern, VergöHl. s. 17)

UMBS \bar{X} 2 11, 16 : ZÀ-NAM-LUGAL-LA-ŠĒ (var. -KA) UL-ŠĒ
GUB-BU-DA-NI (var. -NA)

ZÀ

UMBS X⁴ 8 vs. 7: + UTU-È-TA⁴ UTU-SÚ-US ZÀ-ŠÈ KALAM-TIL-LA-A :
iš-tu (asī šamši) ana (crib šamši) a-na pa-te gi-mi-ir-ti ma-tim

K.4829 vs. 24/25 (+Dupl. : An-gim-Dim-ma IV : Hrozný, Ninkas) :

ZÀ-AN-KI-KE y: ana pāt šamš^{del} u erseti^(ti)

HO IX 246 I 27-28: ZÀ-GU-TI-UM^{ki}-TA EN-NA-ZÀ-ELAM^{ki}-KA-
ŠÈ von den Grenzen Gutium bis zu den Grenzen Elam

ZÀ

cf. AN-ZÀ

SRT 8, 1; 2: KUR-IDIM-MA ZÀ-BI-ŠÈ TIL-LA am Ende des ernen Berg-
landes wohnend

BE XXI 3, 7s. 6: ZÀ-AN-ŠA_y-AN-[^{ki}NA-ŠÈ] bis zum Ende von AnŠan

DECT I 2 II 18: É ZÀ-GA DÙ-A Haus, an der Grenze (des Festlandes)

Gebrauch

CT N 3 7s. 7-8 / LSS NFI 97/99: AN-NA(-A) BA-TE AN-ZÀ-BI-ŠÈ BA-DU₁₀-GE

KI-A(-A) BA-TE KI-A ZÀ-BI-ŠÈ BA-DU₁₀-G[E] wenn er sich dem Himmel

nähert, macht er bis zum Ende des Himmels Schönes, wenn er sich

der Erde nähert, macht er bis zum Ende der Erde Schönes cf. ZÀ-KI

ZÀ

cf. AN-ZÀ

SRT 12, 11: ? NÈ-ERI₁₀-GAL AN-NA ZÀ-TIL-BI-ŠÈ NAM-MAH-
A-NI DWL-LA

ZÀ

"Beginning" : ZÀ-ku(k) "New Year"; ZÀ-É-ME-
EŠ(A)-KA "in the beginning (?) of summer", s. E. J.

Gordun, Jas XII s. 66 Sprichwort 5. 103 mit Ann. 6.

ZÀ

= emūku / legal-c I II : ZÀ-ÚG-QÁ / emūku ln-ab-ḫi

ZÀ

SDT 14, 11: ZÀ-ŠA₆-ŠA₆ PIRIG-ŠU-ZI-GA ⁹¹³ TUKUL []-ME-ÈN

(Šulgi)

ZÀ

BASOR 54 s. 9: 41 : ZÀ[?]-NU-GÁL-LA who is 'without

equal'

ZĀ

BECT VI Pl. 26, K. 3233 vs. 6/7:

ZĀ - DINGIR - DINGIR - GAL - [GAL

i-šir-ti [ilū rabūti]

eširtu/iširtu

-Heiligtum

]

S. Šk 332, 21-22; ZANF XV 126; Atter s. v. eširtu.

ZA.ADU.NE.RU.DU

= edirtum (between etēm and ettēm) Nabitu

J 177 (S. CAD IV S. 33.1)

ZĀ-AN-KI

UNBS XIII 41, 11: ZĀ-AN-KI-ŠE GIR SI HE-DA-AB-SÁ

STVC 62 IV 1: [Z]Ā-AN-KI KUR-KI-SU-DU

STVC 80 bs. 4:] ZĀ-AN-KI-A

ZĀ-AN-NA

SRT 13, 61 : NUN-GAL-ZĀ-AN-NA (Enlil)

CT 42, 26, 25 : ù-KU-KUN - ZĀ-AN-NA (Enlil)

ZÀ-BAD

TCL XVI 48, 6 ; BIN II 24, 6 = 25, 6 / Var. t. ZÀ-DIB, TCL XVI 48, 6 :

PIRIG ZÀ-DIB / ein Löwe, der allen vorangeht

ZĀ - βAR - βAR

in KA - ZĀ - GA - βAR - βAR ; S. KĪ - KA - ZĀ - GA - βAR -
βAR

ZĀ-BAR-RA

WMBS Ā² ḅ III 40: GI-DUB-BA ZĀ-BAR-RA a stylus of bronze (?)

WMBS V 15 vs. 9: ? - ^{ku₆} - E NI-ZI-GA-NI ZĀ-BAR-RA

ZÄ.BI.A

zu deren Seite = draußen; An.Or. 29, s. 106.

ZÀ-DI

var. †. ZÀ-DU

BE 29, 1 III 37: [E]N KUT-ĠAL-E TU-DA [^{nu}~~DUMU~~]-A-NI ZÀ NU-DI

ŠL 332, 115: ZÀ-DI = Šāninu; BE 29 s. bl. 90. m. hänvisningar

ZÄ-DI

CT 18, 47 a 3 || 19, 8 a 3 || KBO 1, 44, 3 (Erim):

ZÄ-NU-DI/SA-A = a-dam-nu-[u] "Streit"; s. AHW

s. 10 (1) s.v. damnu

ZÄ-NU-DI-A

ZĀ-DIB

= imittu; Brandenstein, MVAeG XLVI² 25f. (ZANF 15, 122f)

= skuldora;

ZĀ-DĪB⁽¹⁾

Syll. ZĀ-TE-EB / Jm. 51545 (van Dijk) vs. 3: ZĀ-TE-EB KUR-

KUR-RA-DUMU-GAL-²SU³EN-NA (Jinnanna) :

SU-tu-₇GA-at im-ma-tim (Linamātim) mārat ⁴SĪh

ZÀ-DIB⁽¹⁾

VS X 2. 199 vs. 1: [EN]-MAH ZÀ-DIB Höchster Herr, Allen vorangehend ✓

BE 29, 1 III 26. GIDRI-MAH KALAH-E ZÀ-DIB-BA

BE 29, 1 IV 35; 36: [UR]-SAG /^d NIN-URTA / UŠUM ZÀ-DIB ✓

UMBS X 214 vs. 27: NIN-ZÀ-DIB ✓

TCL XV 15 II 14 = STVC 66 Rs. I 79: KISⁱ ^{ki} ZÀ-DIB-KE-EN-GE-~~KE~~-KI-LURU

(Var. ZÀ-DIB-BA-) ✓

JCS IV s. 138 vs. I 18: ZÀ-DIB IGI-GUB-DINGIR-RE-E-NE (Nusku)

Jm. 51 29 3 vs. 5 (van Dijk's Kap.): A-NU-GAL ZÀ-DIB (Šulgi)

TCL XVI 90, 70: AN-KI ZÀ-DIB

VAT 9205, 1 (= ZANF 18, 55 :) [I]N-NIN, ZĀ-DIB - A-NUN-NA-KE₄-
NE

Ni. 4105 m. 6 [] ZĀ-DIB DUMU-SAG-AN-KU-GA (= Enki)
(: NS 22 Taf. L1)

ZÀ - DÍB(-DÍB)

AJA 53, 8, 49 : AG-GA-DUMU-EN-ME-BÁRA-GE_y-E-SI WNU^{ki}

ZÀ-GA BA-AN-DÍB-DÍB-BÉ-ES^v / Kramer: Agga 'besieged'

Erech ; av det följande framgår, att Gilgames^v sänder ut en underhandlare till Agga. Denne underhandlare går ut genom stadsporten (r. 59); staden är alltså erövrad.

ZÀ-GA - DÍB-DÍB / "De gingo fram (och ställde sig) vid dess (Urucs) sida = De belägrade Uruc

cf. J.D.r. 281 (A+D 14, 135) : ZÀ-GA-NA BA-AN-DÍB-BÉ-ES^v

Sie gingen an ihrer Seite

ZĀ-DĪB⁽¹⁾

ZANF 15, 122 m. belägg.

CTXXXVI 28, 5: ZĀ-DĪB-NIN-E-[NE-KE₄] Die den Herrinnen voran-
geht (ZANF 15, 106, 5);

ZANF 15, 123: KALAM-E ZĀ-DĪB / ina mātini šūtuk; ✓

HAV 5, 1 (Radou): UR-SAG NAM-ŠUL-LA ZĀ-DĪB-BA ✓

SKI Nr. 200, 4: ? UTU-GIM NAM-ŠUL-LA ZĀ-DĪB ✓ / cf. SRT TI 20.

NAM-ŠUL-LA DIRI-GA-ĀM / KSt. 7, 50, 4 (SKI 200);

TCLXVI 48, 6: PIRIG ZĀ-DĪB (= 65, 6 = BIN II 24 = 25: ZĀ-BAD)

(SHG. 28) ich bin ein Löwe, der allem vorangeht

AJA 53, 8, 49: AG-GA-DUMU-EN-ME-BĀRA-GE₄-E-SI UNU^{ki}

ZĀ-GA-BA-AN-DĪB-DĪB-BĒ-EŠ 'besiegt' Utuk (s. ZĀ-DĪB(-DĪB))

NAM-ZĀ-DIB parall. m. NAM-NIR, ZANF 15, 120:33

Ent. min mening har ZĀ-DIB = imittu (Brandenstein,
MVA 6 G XLVI² 25 f.) att göra med detta ZĀ-DIB (mot Falken-
stein, ZANF 15, 122 f.); ZĀ = idu - hand, sida; DIB före-

kommer ofta ss. förbeverb; = alāku; cf. akk. alāku idā;
cf. J.D.r. 281: ZĀ-GA-NA BA-AN-DIB-BÉ-EŠ (A 1014, 135):

gingen an ihrer Seite; Betyd. kan förbleknes, ss.

i TCL XVI 48, 6; KALAM-E ZĀ-DIB; "gi vid ngusida" >

leda, föra

HAVS. 432 1) ZĀ-DIB-BA = ant. DIB-BA = a-hiz = el. ahiz emūki;

ZÀ-DU

S.ĀU. ZÀ-GUB

= dunnu, Stärke; = ša-ni-na; = šūpū, ŠL 332, 89.

hugal-c I 19: AN^d EN-LÍL-LÁ-DA ZÀ-DU-A-NA kaš KURUN

NAM-DU₁₀-GA-E-DA-NA / itti^d a-nim u^d en-líl-lá ina

šitunniš u ku-ra-un-na ina šutubbiš u

wenn er (Ninurta) mit An und Enlil wetteifert, den Rauschtrank

zubereitet / ZANF 13, 193-194.

Var. ZÀ-DI-A-NA

I CL XVI 81, 12: ZÀ-DU NU-UN-TUK-TUKU; 81, 9;

Ni. 4428 Rs. 5 (= Gr. NS 22 Pl. LII)

S. A. Falkenstein, ZANF 18, 64-65.

MBI 2 P. IV 4-5: *AŠNAN ZÀ-DU.

S.N. Kramer, Tablets s. 229 I 5: ZÀ IM-DU

JMG XIII 27 I 5

F. Thureau-Dangies, RA 39 s. 10 Z. 110-111:

ZÀ-DU NU-TUK-A (U. - AN) = Ša Šāhina (m) la išu

ZĀ-DU

SBH s. 99, 46 f. = AL³ 136 Ps. 17.:

KUR-KUR-RA ZĀ-DU (v. - ŠE) MU-BI = ša ina dađmē

(v. dađmē) zikišū (v. zikišā) šūpū "whose name is famous throughout the inhabited world" (zit. CAD

D s. 18 s. v. dađmū lex. sect.)

ZÀ-DU

WZUTENA IX (1959-60) 234, 135 : AN-KI-NÌ-DAGAL

ZÀ-DU-A (: ENKI)

ZÀ-DU_g

= Sippu - Schwelle ;

OECT I pl. 2, 9; Enm. r. 132; 206;

SEM 28 obv. 8: ZÀ-DU_g HU-HU-TA-AN-AK-EŠ (BASOR 94, 7, 9

cf. ANET +. st.)

SK 17 Ob. I 7-8: ZÀ-DU_g-BI-TA IR BA-DA-DU

E-E HUS-BI-TA A-ŠE-ER BA-DA-DU

[CT 42, 25, 10: ZÀ-DU_g riš si-gar-bi]

(=) CT 36, 46, 20: ZÀ-DU_B - BI-TA IR BA-DA-DU

==

Civile, Iraq 23, 152, 10: ZÀ-DU_g (gü) si-GAR-Bi
UMBS XIII 140 W. 14: ~~ZÀ~~-DU_g-Bi

ZÀ - E

WMBS \bar{x} ⁴ 1 $\bar{\pi}$ 35 : ÁG-SIKIL DÙ-A-GIM HAR-RE ZÀ BÍ-IN-BÉ

ZĀ-Ē

= Zamū¹ (ša BĀD); s. CAD Zs. 41 s. v. Zamū[^]

ZĀ-Ē

TMHS NF III 26 b. 12: Du_f-mu lu-ta zā-ē (Dumuzi)

TMHS NF III 6, 59: ARATTA^{ki} zā-ē-^{na}bi⁴ zā-^{am}gin-am
= DECT I 9 IV 39

ZÀ-È

= asû ; ašarēdu ; ŠL 332, 108 ;

J.D.r. 329: ? LÚ-LÀL-ZÀ-È-A ZI-DA-GÙB-BU-MU-LÚS

lulal, the leader who stands at my right and left

R.H.s. 87, 30 = 92, 19 : ŠE-ER-MA-AL-LA MU-LU ZÀ-È-A /
etellu ? la-ta-rak ša a-si-e "the hero, latarak, who

goes out" , Radan, HAVS. 431 ;

ZANF 13, 211 ; STVC 45 II 6 ; TCL XV 10, 345: ? LUGAL-ZÀ-È ;

BEXXIX s. 59 n. 68 ;

~~OECT I 9 III 39: ŠURUPPAK ki~~
ΑΠΑΤΤΑ V.

Nebnitu M 255 : GURUŠ - ZÀ-È = et-lu a-su-~~u~~ (CAD Ctbe 1a.)

~~ZÀ-È-A-BI~~ MA⁴ ZA-GIN-A RU-AM ; STVC 69 b. 15 : JZÀ-È KE-EN-GE-RA

SLTNi 80 vs. 3 : ZÀ-È-GAL-MAH-URÍ^{ki} MA-KA /Van Dijk, Bi. Or. XI 3/4 s. 85.

LSSNFI 98⁴ : DU₁₀-DU₁₀ ZÀ-È IN-GUB-GUB-BA : dirki asāte ikallu

BE25, 1 III 10 : [EN NIR-GÁL GA]BA-ZI PIRIG - ZÀ-È ~~UR~~ (Ninurta)

Quo. Zyl. B XIX 2 /An. Or. 28, 62 ;

Gradd, Jrag XIII 27 I 12 : URÍ^{ki} URUK^{ki} ZÀ-È-KE-EN-GE-RA Ur, the
city pre-eminent in Sumer

K. 5160 vs. II 9/10 (= Meek, Beitr. z. Ass. X¹ s. 8) ZÀ-È : ašar^udu

(Ma^uruk)

ZĀ-Ē

= sà-mu-u ša BĀD, Nabnīhu I 193f; zit. CAD III s. 192
s. v. dūm A (lex.)

UŠ = ša I 73 : UŠAL-ZĀ-NU-Ē-A = šattu (UŠAL) la ma-har

ZÀ-È-GAL-MAH

SLTNI 80 vs. 3: van Dijk, Bi. n. XI 3-4 85: ZÀ-È-GAL-MAH-
URIKI-MA-KA sur le trône majestueux d'Ur

ZÀ·GA·A·NI

ORCT I 3 III 6 : Zur Seite ; Dupl. BIN II 23, 40 : ZÀ·GA·NÉ

ZÀ.GA.NI

BIN II 23, 40 / Dupl. OECT I 3 III 6 : ZÀ.GA.A.NÉ - Zur Seite

ZĀ-GAL

= große Seite = Ehrenplatz, An. Or. 28, s. 60; ZANFI 14, 85.

Qu. cyl. BXIX, 18 AN ZĀ-GAL-LA MU-NA-TUŠ

(SHG) Anschluß im Lehntuhl (!!)

OECT I 4 IV 9; ~~11~~

School days r. 53: ZĀ-GU-LA var. ZĀ-GAL-LA

STVC 4 vs. I 9

Jinnia-Šaqruta 59; 97.

BWL s. 235 (K. 4327 + 4605 + 4749) I 3: ZĀ-GAL-LA

GA-TUŠ⁷: ina rab-ba-⁷a⁷ [ti] lu-šib⁷

ZÀ-GAR-RA

МБИ 11 б. 6 : É KĪ/KALAN KĪ-GAR-RA ZÀ-GAR-RA
KĪS-SA (KĪS-kypm)

ОЕСТ VI ТГ. XVIII К. 4652, 3/4 : ZÀ-GAR-RA

ZÀ-GE_y-SI

ZANFIS, 126:14;

SRT I VI 8: LUGAL⁴ UTU-GIM ZÀ-GE_y MU-DI-NI-IB-SI

Der König nimmt ihr zur Seite leuchtend wie die Sonne Platz
auf dem Thron

cf. LUGAL-ZÀ-GE-SI "Der König, der das Heiligtum 'erfüllt'"

cf. BÁRA-GE-SI "den Hochsitz 'ausfüllend'", d. h. auf dem Hoch-
sitze thronend"; cf. SRT 8, 3, 4: BÁRA-KÙ-GE SI-A; Ni 4150/Bell. 16, IV 10.

cf. EN-ME-BÁRA-GE_y-E-SI / cf. AS XI s. 83 n. 93, 94.

4. CTXV 14 vs. 20: ZĀ-SI-MU GAL₅-LĀ'-HUL

STTS, 14: EN-LĪL-GIM ZĀ-GE₄-SI-A-NE-EN

ZĀ-GĪR-LĀ'

hū-zĀ-GĪR-LĀ' = ša kak-kīa] , hū=šā IV 123

ZÀ-GU-LA

a kind of chair, Landesb. JAOS 69, 214 apud Kramer,
Scholdays s. 18(2)

ZÀ-GU-LA

School days r. 53: É-A Û-MU-NI-IN-TU ZÀ-GU-LA BÍ-IN-TUŠ

having entered the house, he was seated in the seat of honor

s. 18(2): zag-gu-la is actually a kind of chair.

VAR. M: ZÀ-GAL-LA

SLTNI 35 III 73 (s. ZANFXU s. 326)

Hh IV 198: ^{uv}giw sanur - zà-gu-la = ^{uv}passur sak-
[u]i; KAR 50, 15: zà-gu-la-bi = esirtišu :

ZÀ-GÚ-LÁ

CT XXXII 27 II 6 / ZANFI 4, 82⁴ / ; 1 udu-niga(u)
WA-GU-LA'-JĒ

S. SL 332, 79 ; fomes : Gen. TDr 5521 vs. 6 :
sizkur - zā-gú-la-a

Yos IV 226, 10 : 1 sila, zā-gú-la'

S. 10. ZÄ-Diu

ZÄ-GUB

{ ZANF 18, 64-65
ZANF 13, 214 (5)

ESSAD KÙ-GAL-BI ZÄ-BA GUB-BA-DA Gud. cyl. B XV, 1

Dass der Fischereiaufseher und der Deichgraf alles regle!!

ZÄ-GUB/zur Seite gestellt sein, zur Seite stellen,

An. Or. 28, s. 126.

Gud. cyl. B XV, 11 ENGAR-GU-BI-RA-BI ZÄ-BA GUB-BA-DA

Dass der Bauer, der das Rind schlägt, dabei sei

B XVII, 21 ÈR-DÈ LUGAL-E ZÄ MU-DA-GUB-ÀM

SRT 1 II 15 È-BALA-NÌ-SIG-BA-KA ZÄ MI-NH-B-GUB-GUB-BLUDÈ-ES

Stellten sich ihr im 'Haus der Zeit des Unteren' zur Seite

SRT 1 II 19 ZÀ MI-NI-^{NI}IB-GUB-GUB-BU-DĒ-ĒŠ (An. Or. 28, p. 53²)

TCL XVI 81, 12: AMAR-UTU NUN a-bi-e'-su-uh DUMU-KI-AGA-ŠĀ-(GA)

KA-[NI] NAH-EN-BI UTU-GIM AN-UB-TA PA-È HA-BA-AK-ĒŠ(-A)

ZÀ-GUB NU-UN-NI-TUKU "Maṣduk hat den Fürsten Abi'esuh,

den geliebten Sohn [seines] Herzens, dessen Herrtum sie

(= die Götter) wie die Sonne in den (vier) Himmelsgegenden

haben strahlend aufgehen lassen, keinen Rivale haben

lassen" (An. Or. 17¹ 214 m. n. II); TCL XVI 81, 9. UMBS X² 11, 16

ZÀ-NAH-LUGAL-LA-ŠĒ UL-ŠĒ GUB-BU-DA-NI

ZĀ-GUB

Gadd, Jug XIII 27 I 5: ME-TE-É-KIŠ-NU-GALA, ZĀ-GUB UTAH-HE
BĀD-NA pride of Ekišnuḡal, lofty buttress of its(!!!) wall
(-NA kann sich nicht auf Ekišnuḡal beziehen)

HGT 9 us. 8 I

J-gin zā in-gub-gub

SEM III Ps. II 3: — NIN-MAH-E EN-GAL DEN-KI-WE y
ZĀ NU-MU-NI-IN-GUB

ZĀ - GUB

WZUJena 9/1959-60, 289, 430: BUDU x (:EN x GĀNA - tenū)

šIBIT qū NA-NU-NAN-SIPA-DA ZĀ-DA HÉ-EM-DĒ-GUB

"Du hast den Krummstab, Stock und Stab des Hiltens-
antes übernommen" (Kramer - Benhardt)

ZĀ-GUB

ZĀ-GUB - TUKKI //

TC LXVI 81, 12; 81, 9 (s. Falk. Ar. Br. 17' 214 m. am. II)

"Keinen Rivalen haben (lassen)"

YOS IX 36 III 110 + sum. Diepl. = CT 37 Pl. 4 III ^{+ Diepl} (akk.):

NAK-MUGAL ZĀ-GUB

Sarrutam Šānin (Pāninam)

NU-TUKKI-A

Lā išk

UET VI 101, 35: ZĀ-GUB NU-TUKKI

ZÀ·GÙB·BU

Emm. r. 307: ZÀ·GÙB·BU·NI IM·MA·NI·IN·Giy - Er wandte

Sich zur Linken (d.h. zu den anderen Anwesenden)

ZĀ-HAR

Nabritu XXI 2-12: ZĀ-[H]AR = MIN (= ḥarāṣu) šá MIN (= lu: amēli)

s. CAD VI s. 95 sub ḥarāṣu A u.

ZĀ.HI.LI

CT XV 26, 20 (ZANF 13, 157 H., SHG. 34) = 𒌦𒍪 / e. Gewürz, Mörser,
ŠL 332, 105; Kresse (SHG.) ; TCL XVI 89, 11.
A Falkenstein, AfO 16 p. 63.

ZĀ.HI.LI.AN.NA, SRT III 35 Die höchste Himmelswanne

"Ninergalla" 6: an-zib-ba zā-hi-li-ku-ua

ZĀ-KA-KEŠDA

Radan, HAV 5, 4: Á-AN-KAR Á-MÈ ZĀ KA-KEŠDA

du hast die Kraft der Ankara-Waffe, den 'Arm der Schlacht'
ergriffen (cf. HAVs. 431-432)

im. 43424 (Grens kopie: transkription) Z. 4: ZĀ-KA-KEŠDA-
~~AKA~~ ^{al} NIN-KIŠTA-KA ŠE [? ? ?] = kušal-e IV 29
mè (im. 43424 publ. von J. van Dijk Sumar 18 Pl.
7)

ZÀ-KALAM-MA

SLTNI 65T 4 : MI-ÚS-DAH-ZU' EN-GAL AN X -

ZÀ-KALAM-MA ŠU-DU₇

SLTNI 47 75.5 ZÀ-KALAM-MA GU-EM = A 30294 (=

3N-T 728) II 9' : AN WIGAL MU-ZU ZÀ-KALAM-MA GU-EM

ZĀ-KĒS-DA

WET VI 107, 16.

ZÀ-KĚŠDA

1. ZÀ-SĪR-RĒ, WET VI 74, 16

ZÀ - KEŠDA

ZANF 13, 168f; 214 - 215; ZANF 14, 115, 10; Afo 14, 115.

CTXXXII 33, 10, 12 (SHG. 10) ergrißen (eine Waffe)

J.D.r. 14: ME-IMIN-BÉ ZÀ MU-NI-IN-KEŠDA

Qu. cyl. A X, 6; BEXXXI, 3, 24 NIN-TUR-RE NÌ-DÌM-DÌM-MA

ZÀ BÌ ~~IN-KEŠDA~~ SHG. 37: als Nintu ihre

Schöpfungen, gebunden' hatte

An. Or. 29, 112;

Enm. r. 580: TÚG-PIRIG-PIRIG-GÁ ZÀ MU-NI-IN-KEŠDA

Enm. r. 552: TÚG-BABBAR-RA ZÀ MU-NI-IN-KEŠDA

4. UMBS X² 9 12 : []-BI-E ZÀ KÉŠ[✓]-DU

4. Radan, HAV 5, 4 : Á-AN-KÁR Á-MÈ ZÀ KA-KÉŠ[✓]DA

VS X² 199 16 : ME-GAL-GAL-LA ZÀ MU-NI-IN-KÉŠ[✓]DA / ZANF 13, 214

m. belāḡḡ, s. 215.

SDT 6 34 = 7, 9 : ŠE-ER-ZI È-DÈ ZÀ-KÉŠ[✓]-DÈ-DÈ

MBI 1 XV 13 : ZÀ MU-NI-KÉŠ[✓]DA

LB 963 67 : 9Š[✓]-6B[✓] KÉŠ[✓] ÍB-UŔ[✓]-RA ZÀ-KÉŠ[✓]-DU-A || BA-AB-DU₇-U

ZÀ-KEŠDA

CT XVI 25 III 48/49: []X IGI-HUŠ-A ME-LÁH ZÀ-KEŠDA []

[Iša pāni ezzu melammu kišsu[m]]

CBS 19767 I 11 = STVC 45 US. I 11: E-ZÀ-KEŠDA-ZU ~~DI~~ -DI NU-DI

~~DI TE DI NU DI.~~

Sollberger, ONS 28/1959 S 338/339 Z. 9: EN ZÀ-KEŠDA (Sollberger liest ZÀ-KEŠ; walschenscheider Druckfehler t. KEŠ) = NIN-URAY (=URy) -KEy "le scribeur,"

ZĀ - KEŠ DA

"greifen, ergreifen", A. Falk. ZANF xiii 168f; 214-15;
ZANF 14, 115, 10; Afo 14, 115.

M. Wihel, OFNS 14, 30;

Castellino, Anal. Bibl. 12 s. 28f.

ZÀ-KI

CT IV 3 Rs. 21: DA-DA ZÀ-KI-A IN-GUB-GUB-BÉ / LSSNFT 97

Läßt er (sic) abseits, ans Ende der Welt treten

CT 42, 26, 25: ù-MU-KN - ZÀ-AN-NA ù-MU-KN -
ZÀ-KI- ~~□~~ (: Enlil)

ZÀ-KIN-DI-DÈ

lugal-e v̄ zo * giš^v TUKUL ZÀ-KIN-DI-DÈ KUR-RE IZI BA-AB-SÌ
/ siš^v TUKUL ZÀ-SÁG-DI-DI KUR-RA IZI BA-AB-SÌ /

(mi-tum) Die Waffe, die, hat an das Bergland Feuer ge-
legt = kakku mundarsu ana šadi išāta iddi

LA.KU

s. MSK IV s. 15 Z. 26 m. Ann. ; A.F. SGLT 92; 92 7

l. ENKU / Emerald KU-KU-KU : VJ X 199 IV 19

ZÀ-KUR-KUR-RA

VS \bar{X} ²199 II 13: ZÀ-KUR-KUR-RA ŠU-AŠ Ì-DIB / Zimmern, Vergöttlich-

ung s. 17: die Zügel der Länder soll er in seiner Hand halten

ZÀ(-ŠÈ) - LA'

SLTNI 35 I 26-28 ZÀ-ŠÈ MU-LN-LA'

MSL IV 124, 17 : GU-ZÀ-GA BI-IN-LA' =

ne-en - gu - ru - um (fel f. nendurum, s. CAD

E s.v. edteru lex.)

ZÄ-LU

shoulder, Güterbock, Kumarbi 65f.

ZÀ-MÍ

/BASOR 94 s. 12 (B 37-42) m. h. n. v. is. n. /

= sammû und tanittu "heier" > "Preislied"

Landsberger, ZANF VIII 155 f.; An. Or. 28, s. 4

giš ZÀ-MÍ KI-DU₁₀-SA₆-GE NAM-LÚ-ULÚ-KA, SRT I VI 14:

Die heier, die den Menschen der Ort der Freude verschönert

An. om en st, SRT 36, 55 NIBRU^{ki} ZÀ-MÍ-ZU NÍ-DU₁₀-GE

TCL XVI 87 II 28 ff. ZÀ-MÍ-ZU É-DUB-BA-AKA IM MLE-NÍ-DU₁₀-DU₁₀

(SHG. 27) Dein Loblied hast du im Tafelhaus die Tafeln

kündend lassen. ; TCL XVI 87 VI II ;

—) — Vc. 2: ZĀ-MÍ / DUB - SA - AM - ME - E

Wesung: RA 17, 115 K. 945 vs. B: (ZĀ - mC - in) DUB - ZĀ - m - A

SRT 14, 20 = STVC 50 Ps. 18 = 51 vs. 11 = 55 Ps. 26 = SLTNI: 77, 6:

ZĀ-MÍ-GAL-GAL DU₁₁-GE-UL-MU ŠIR-RE-ÉS [HÉ-EM-ME-NE];

- SRT 14, 34;

ZÀ-MÍ

UET VI 101, 54 = 55: MÍ-SIR-RA-KE₄ ZÀ-MÍ-ZU KA-BI-

A MÍ-NI-IB-DU₁₀-GE-NE

UET VI 101, 56-57:

EN-AN-KI WUGAL-ABZU-A ZÀ-MÍ-BI MAH-A

A-A -EN-KI WUGAL-ABZU-A ZÀ-MÍ-ZU DU₁₀-GA

ZĀ-MĀ

GIŪ-ZĀ-MĀ-A, LET VI 8-1 Pa 7

qis̄ - ā - mī

= sammī

MSL VI S. 121 Z. *44, *47

SRT I VI 14; BECT I Z II 28.

s. H. Hartmann, Die Musik d. sumer. Kultur S. 71 ff.

ZÀ-MÍ - DU //

SRT 1 VI 23 NIN-MU ZÀ-MÍ AN-KI-KE_y-NE ZÀ-MÍ MA-<RA>-

NI-IN-DU // / Meiner Herrin sprechen alle, die in Himmel
und Erde lobsingem, zu hoch und Preis

SRT 6 I 29: EŠ-BAR-KIN-GÁ ZÀ-MÍ MI-RÍ-IN-DU //

OECT I 43 II 6-7: É AN-NÉ KI-GAR-RA ° EN-LÍL-LE ZÀ-MÍ-DU // -GA

AMA ° NIN-TU(-RA) EŠ-BAR-KIN DU // -GA

UMBS X² 16 I 11: ° EN-LÍL-LE ^{gāš} AL-A-NI ZÀ-MÍ BA-AN-DU // ; II 4;

Enm. r. 57.

+ Depi. TCL X² 72 // +

SLTN: 80 US. 21: ZÀ-MÍ MA-RA-NI-IN-DU //

Depi.

ZĀ-MÍ - DU //

WZUJena IX (1959-60) 234, 81 ZĀ-MÍ MI-NI-IN-DU, -
GA-TA

WZUJena IX 234, 84: EŠ-BAR-KIN-GA ZĀ-MÍ-DU, -
GA EN-KI ZĀ-MÍ "Der Entscheidungen trifft, der
Ruhmreiche, O Enki, sei gepriesen!"

ZÀ-MÍ-E

OECT I 42 I 9;

AJA 53, 8, 56: LUGAL-A-NI-IR ZÀ-MÍ MU-(UN)-NA-AB-BÉ

he utters praises to his king

SRT 14, 20 = STVC 50 ηs. 18 = ŠI vs. 11-12 = 55 ηs. 25-26 =

SLTNI 77, 5: ZÀ-MÍ-GAL-GAL DU₁₁-GE-UL-MU ŠIŃ-ŃE-ÉŠ

[HÉ-EM-ME-NE]

ZÀ.MÍ.MA.DAR.A

TRIU 100, 15 : q¹⁵ 19-ZÀ.MÍ.MA.DAR.A

ZÀ-MU

Neujahrstag; An. Dr. 29, 1207 NÌ-ZÀ-MU-KA-KE_y = SLTNI

80, ~~80~~ 8

SRT I 21-22 ZÀ-MU W_y-GARZA-KA NIN-MU-RA KI.NÁ

MU-NA-AN-GAR / Bereitet man am Neujahrstag, dem Tag der
Kultfeiern, meiner Herrin das Lager.

TCH XIII 64, 53 + dupl.: ITU-DE ZÀ-MU-BI allmonatlich und zum

Neujahrsfest

quo. Stat β VIII 11

TNES 23, 2, 37: GUTRUM-ZA G-MU-A = inbu pan Jatti

HAV 16, 11

11

ZÄ-MU

Jahresgrenze, handab. JNES 8, 255 (35.)

ZĀ-NAM-ŠEŠ-GAL

Schoorlways r. 46;

ZĀ-NU-DĪ-A

ZĀ-NU-DĪ/SA-A = aḏammū "street"; s. Atlas s. 10 aḏammū

ZĀ-NU-GĀL-LA

BASOR 54 s. 5: 41 : ZĀ-NU-GĀL-LA 'without equal'

ZĀ-NU-SĀ-A

= adamū "Streit"; s. Atto S. 10 (1) s. v. adamū

ZĀ-SĀ

ZĀ-NU-SĀ-A

CT 18, 47 a 3 || 19, 8 a 3 || KBo 1, 44, 3 (Enim) :

ZĀ-NU-SĀ-A = a-Dam-mu-[ú.] "Street"

AHW S. 10(1) s.v. a-Dam-mu¹

ZÀ-SÁG-DI-DI

Lugal-e V zo + ^vgiš TUKUL ZÀ-KIN-DI-DE / ^vgiš TUKUL ZÀ-SÁG-DI-DI

die Waffe, die ;

ZÀ-SI

cf. ZÀ-GE₍₄₎-SI

CTXV 14 vs. 20: ZÀ-SI-MU GAL₅-LA'-HUL

CTXV 30, 8: ZÀ-SI-MU = ~~CT~~ XV 27, 5

ZÀ-ŠA₆-ŠA₆

SRT 14, II : ZÀ-ŠA₆-ŠA₆ PIRIG-ŠU-ZI-ŠA ^{q_i·^v}TUKUL []-ME-ÈN

ZÀ-ŠĚ

(Lenden)kraft ; ZANF 16, ⁶⁴~~11~~. r. 27.

Belägg ZANF II, 30; Syllab. skenon. ZA-AG-ŠĚ

Enm. 71; 106. \rightarrow CT IV 3 p. 23; SEM 1 IV 15; III 36; MB I 7 II 20; TAL XVI

ZÀ-ŠĚ = pū ōum, ŠL 332, 122;

71, 82; SK 26 IV
24)

ZÀ-ŠĚ-KÚŠU / van Dijk, *in Sogwoc* s. ⁵²⁻⁵³~~52-53~~

UMBS I² 122: 23 f. : ZÀ-ŠĚ IN-GAM-GAM = a-ha-a-šū

ku-us-sa-a = ZANF XI s. 13 z. 19.

ZÁ-ŠE

LET VI 87 b. 2

ZĀ-ŠE

SK 12345. I 20. [Jx ZĀ-ŠE-TUKU : ifōly. rā : AB. ŠĀ-TUKU

ZĀ(-GA) - ŠUB

Ytambor, two folioses Z. 126: ARHUS^v - ZI - TIL - LI - A - NI
[ZĀ - GA] - ŠUB - ~~BE~~ "Pity for her whose life had come
to an end overcomes (?) them"

ZÀ - TAR

ZÀ-GE TAR / OBG I XVII 15 : MU-ZÀ-GE-TAR-TRA = Etluon aš-~~17~~ [x x]

ZÄ-TAG

EE line 294.

ZÀ-TAG

sakāpu

NET VI Nr. 60 Zs. 15

LSA 7.24: -NIN-TU-RE NÌ-DUM-DUM-MA-NI ZÀ
BÌ-IN-TAG-GA-A-BA

ZĀ - TAG

UMBS V 15 b, 5 ZĀ IM-MA-NI-IN-TAG

Σιον xi s. 83 H. LB 963 T 27 (= TLB II 2 T 27) :

ZĀ-KU(-)TAG-GA-GIM (cf. A.Falk. APO XVIII 92 14)

ZÀ-TAG

Scr. Lú, A 393 (= JCS VII 44⁶⁰): LÚ-DINGIR-ZÀ-TAG-GA =
ša ilum w-ki-pu-ša / ZÀ-TAG = sakāpum "wertrow"

U. 16838 (opubl.; Guth, Teachers and Students 34² r. 2):
LÚ LÚ-Ì ZÀ I-NI-IN-TAG man knocks down man

E. I. Gordon, SP s. 68 (1.54⁴); l.c. s. 81.

s. Falk. ZANF 15, 72 (36)

C. Frank, St. kt. 3 ts. 5: NAM-LUGAL-pi ZÀ HE'-βi'-in-
TAG

NET VI NR. 60 P. 15.

SGHI

ZÀ-TIL

S. TU. KUR-ZÀ-TIL-LA

SRT 12, 11: NÈ-ERI₁₀-GAL AN-NA ZÀ-TIL-BI-ŠÈ NAM-MAH-
KI
A-NI DUL-LA

TCL VI 51, 2g = RAXI 145, 2g: MUL-AN ZÀ-TIL-BI / каккыб Саме¹ (e)

gimiršuw la masse des étoiles du ciel

BE XXXI 27 vs. 16: EN-GAL WŠUM-KAL GAH BI GAL
ZÀ-TIL-LA ZA-E-KE-EN

School Days 1. 78: nam-dub-sar-ra sag-bi us-sa
za-bi-še till-tu

ZĀ-U / 10

TCL XV 9 V 1

s. ŠL 332, III ZĀ-U = eš-ri-tum / AHw ešretum
10

ZĀ-LURU

BASOR SS 1 s. 10, 30: ZĀ-LURU-KA By the side of the city
E. i. Gordon, SP s. 277 f. zu 2.145 z mit Hinweisen.

ZÀ-LÚS (-LÚS)

Qua. cyl. A III 11: ZÀ-MU MU-LÚS mir zur Seite steht sie

DP 135 XV 11 ZÀ BÍ-LÚS; ŠG² 210; DP 135 III 10: ZÀ-MU BA-NI-LÚS
SAK 48 VII 5-11: É-ENSÍ-KA GÁNA-ENSÍ-KA-KE₄ É-É-SAL
GÁNA-É-É-SALA-KE₄ É-NAM-DUMU GÁNA-NAM-DUMU-KE₄
ZÀ Í-LÚS-LÚS-AM₆

Fenn. r. 314: ZÀ-BI-A IM-MA-AN-LÚS; r. 125;

UMBS X² 9 Ds. II 8 = TCL XV 9 IV 12; "Enki o. Sumer" ZÀ-BA NAM-MI-IN-LÚS (passim) VÄND →

ZÀ-ZÉ

BE 29, 5 RS. 9 : ŠÀ-TÚM - ŠÀ-TÚM - MA KALAMA (UKÙ) ZÀ-ZÉ-BI-

[ME-EN]

ZABALAM^{ki}

S. ZA. MUŠ. UNU. KI

MBI ~~18~~ XIII 6: INANNA-RA KI-ZABALAM-ŠE

ZABAR

UD.KA.BAR

CT 36, 41, 14: É ZABAR-KU-GA NU-MU-UN-KU-A-MU

mit Haus, ur (vars) gena Kopparkärl man ej längre åter

SRT 36, 45: SUKAL-MAH-ZABAR-ZI-ZA TUM-MA (s. Jny 22, 149, 27)

CT 42, 40 Rs. 13 + Dupl. (s. Jny 22, 142, 27): É-

BAPPIRA - ZABAR - BE - HE - DU - NA "in ihrem

'Brauhaus', was für die Brauze (gefässe) Beute
(Getränke) erzeugt"

NET VI 101, 28: UD.KA.BAR-KU-GA SU-GAL-LE

ZABAR

Kallas PA.DU.DINGIR-RE-E-NE (= ?), kugal-e XIII 24.

ZABAR-DIB

> zabardibbū / OLZ 1943.355.

s. Miksen, Febochrift Joh. Pedersen S. 187 m. Ann. 35

ZABAR-DÍB-LNU^{ki}-GA

N. pr. ; AJA 53 s. 17 (67-75)

ZABAR.GAL.GAL

Qu. cyl. BXVII, 4 die großen Bronzegefäße

ZADIM

CTXXXVI 37, 8 : ZADIM-GAL-ZU der geschickte Steinschneider

ZAH (NE)

= fly; d A·NUN·NA·KE_y·NE BA·AB·ZAH·EŠ^v

"die Anunna flohen" (UMBS V 22, 12)

An. Or. 25, s. 48³ (s. 49)

ZAH

sa-xh / HA.A / ta-ha-sum, verwüsten (z. B. von Feldern)

MSL II s. 127 I 21;

ZAH

sa-ab / HA.A / na-a-bu-tum flichen, MSL II s. 127 I 18.

ZĀH

= narkū, MSL II s. 127 I 19

[KAR 31 rs. 15 f. : mu-pā-da-bi-šé ZĀH-AB = ana zikir
šumēšumu nargi "hide at the mere mention of
their names!" (zit. CAD Z 113 s.v. zikru A lex. sect.)]
s. ZĀH !!

ZAH

= ḥalākum, MSL II s. 127 I 20.

ZĀH

𐎆𐎗𐎏𐎎 / AXHA / NES 12s. 186 n. 73 = SĀ.HA (= SA-HA)

KAR 31 D. 15 f. (zit. CAD Z s. 113 s.v. zikru A lex. sect.):

MU-PA-DA-BI-SĒ ZĀH-AB = ana zikir šumē šumma

naqi "hide at the mere mention of their names!"

ZAL

: ni-ša-tum, RA 16, 202 25. I 8.

ZAL

ZAL = ga-maximum, ga-tu-u, VAT 6575 Rs. 10'

ZAL

: qn̄s̄su ; ZAL-ZAL : lz̄z̄zu , ZAL-A-RI-A = ni'u
[] x-NU : h̄anū , ZA XVII 201 Th. 1905-4-9, 7^{II}20'
(= Antagal)

ZAL

ZA-NI:NI = he-lu-u, A II/I 2, 16' to shine

CAD II 165: he-lu v.

ZAL

= zubbu ; s. CAD Z s. 9 s. v. zabu¹

ZAL-ZAL

ZAL: q̄n̄s̄s̄u , ZAL-ZAL: l̄n̄z̄n̄z̄u , ZAL-A-RI-A = ni'w ,
I Jx-NU : hanū , TRA XVII 201 Th. 1905-4-5 , 7
II 20' (= Aūt̄ḡel k)

ZAL

TCLXVI 64, 60 m. Dupl.: URU-TA BA-RA-ZAL (Var. BA-A-)
BA-RA-È aus der Stadtginger die Einwohner weg

ZAL

ku^gal-e ix 25 * URUDU AN-NA HU-MU-RA-AN-ZAL-LE-E /

[URUDU AN-NA HU-MU]-RA-AN-BAL-BAL /

[e^rā a-na-ka li^j-x] []-ki ~~š~~ -šuk^{li}-pu-uš-ki

Kupfer und Blei soll es dir leuchten lassen

STT 12, 25: [MAJ-RA-AN-È BARA-NÍ-GUR-RU MA-RA-

AN-ZAL

ZAL

CT XV 25, 5: d DUMU-ZI NIN₅-A-NI ŠĀ-HÚL-LA ZAL-E-DE

D., seine Schwester dauernd in Herzensfreude sein zu

lassen / ZANF 13, 151

ZAL: Šutabrū dauernd sein

ZAL

STT 36, 6: AN-NA ME GABA-RI-NI-ŠĒ NU-QUB-BU E-NE-RA IM-MA-ZAL

i himmelen 'sti' inga 'me' som hennes motpart, de lysa?

för henne

ZAL(-ZAL)

s. SAL(-SAL)

ZAR-RE-ES - ZAL / s. ZAR = hög, Haufen

ZAL(-ZAL)

Wugl. 6 II 42* : LÚ BA-AN-ZAL-E / IZI-DI ZAL-ZAL-E /

[] i-ka-mu-mu-u

Den Menschen verzehrt es (das Feuer)

ZAL

AS^{II} 36, 191 : MUL · USAN_x · GIM BA · ZAL / wie ein Stern

am Abend scheint sie (trübe)

ZAL

ASXII 40, 218: ADDA·BI ^{uzu!} NI·LU·U_y·DA·GÁL·LA·GIM

NI·BI·A BA·AN·ZAL·LE·EŠ

Its dead bodies, like fat put to the flame, of themselves
melted away ; sind zergangen

ZAL

AS XII 66, 390: UD-GIG KALAM-MA BA-ZAL-LA-RI

Der böse Sturmwind, der im Lande dauernd weht

AS XII 66, 406: UD-HUL-GIG-DU₁₁-GA IM-MI-IN-ZAL-LA-RI

Der Sturmwind, der im Haß (von An und Enlil) aufgegeben
(im Lande) dauernd (weht)

ZAL-ZAL

CT XV 25, 1 : AMAŠ^v-E NAH-HE-A ZAL-ZAL-E

(AO XIII 1 s. 15) Daß die Hürde mit Üppigkeit gesättigt werde !?

ZAL

Radau, HAV5, 5: ANAR-ÁB-KÙ-GA ZAL-BI MÚ-MÚ-[A]

ZAL h. = KA-ZAL el. 1. <KAS>-ZAL-BI;

ZAL-A-21-A

= ni'w, []-x-NU : h x m̄, KA XVII 201 Th. 1905-4-5,
7 II 20' (= Autograph k)

ZAL-LA-GA

RA 16, 202 Ps. I 7: ZAL-LA-GA: ni-ša-tum

ZAL-LA-LUM

VS X 123 II 4 : ZAL-LA-LUM EDEN-ŠÉ Ī-GIN-NA-E ; r. 3: ZAL-LUM

ZAL·LE·NÌ·ŠÀ·GA

TCL XVI 88 II 16 Herzenslicht

ZAL-LUM

VS X 123 π 3 ; r. y: ZAL-LA-LUM

ZAL-SU-LU-UG

Šh 7, 170 : SU-LU-UG = namāru / ZAL = namāru,
helu.

Sumer XIII Pl. 3 (S. 73) Z. 6/8 : HU-LA ZA-AL-ZU-
LE-GA → INANNA ZA-KATI = hu-du-ku u
mu-wu-mu-ku ku-ma-Eštar

ZU/SU-LE-GA ist wohl eine Var. zu SU-LU-UG(-GA)

ZALAG

AJA 53, 8, 41: HAR-RA-NI BA-AN-ZALAG his spirit brightened ;

parall. m. ŠĀ-GA-NI AN-HÚL ;

TCL XVI 43, 11; 57: MIR-ZI^d UTU-GIM KALAM-MA HÉ-EB-ZALAG-GE

Deine Königskappe möge wie der Sonnengott das Land Summ
erleuchten

TCL XVI 43, 62: NÁ-GUR₈-AN-NA-GIM ZALAG-GA-ZU-ŠĒ "zu dir, wenn

du wie das Himmelschiff leuchtest, "" "" "

ZALAG

CT XV 28, 4 : É-TÜR-RA GINE-DÉ HAR-BI ZALAG-GE-DÉ

(erensichloß sich) ins 'Stallhaus' zu gehen, dessen Inneres
leuchten zu lassen / ZANF 13, 191.

ZANF 17, 78 II 76-77: [LÚ-SI-]SÁ GUŠKIN-GIM MU-E-ZALAG-
E Den [Gerechten läßt du wie Gold leuchten

TEL XVI 59 vs. 16: INIM-MA-ZU GI₆-GI₆ MU-MU-UN-ZALAG-GE

wazurur 9 (1959-60) 236, 236: [kur DILMUN^{ki}-NA MU-UN-
SIKIL MU-UN-ZALAG "er reinigte, läutete das
[Land Dilmun"

C. J. Gadd, IRAQ 22, 159 (Eimān), 10: HA-RA-AB-
ZALAG-GE-NE "be bright for thee";

l. c. 159, 20: HA-RA-AB-ZALAG-GE-NE "may they
wake bright for thee"

ZALAG

VS X 199 IV 3: KU₆-DÈ AB-ŠÀ-GA-NA MU-LN-ZALAG-GE-ME

ZALAG

MDP XXVII 102 : van Dijk, pag. 8 : tegader

ZALAG

JCS I 14, 88: KA KI-ŠĒ BÍ-IN-GAR SU₁₁? BA-AN-DA-ZALAG?

I 20, 145: [H]U-WA-WA SU₁₁? BA-DA-AN-ZALAG?



ZALAG-GA

Quo. cyl. A VIII 1 : GÙ-DE-A ÈŠ-É-NINNU-TA ZALAG-GA NAM-TA-È
Strahlend ging Guden aus dem Heiligtum Eninnu ;

cf. An. Or. 29, 113 m. n. 6 ;

TCL XV 18 I 3 : HÚL-LA ZALAG-GA MU-SU_g-GE'.ÈŠ SUB-ZU
MU-RÁ-AŠ in Freude gehen sie strahlend, Drachten (Dir)
dein Gebet (An. Or. 28, 123²)

ZALAG-ZALAG

Parall. m. SIKIL / An. Or. 25, 70^b med belägg; XXIX 47³

Adj. m. betyd. "lysa" och färgadjektiva dubbelskrivas ofta,

An. Or. 25, 47³;

SRTS, 75 (m. dupl.) : LU-^d NANNA-ZU KU-GA-AM ZALAG-ZALAG-GA-AM ; SRT 8, 25 : ME-ZALAG-ZALAG ;

TCLXVI 48, 23 : ŠU-ZALAG-ZALAG

Unkag. Keg. B XII 42 : ŠA-BI ZALAG-ZALAG-GA-AM₆

SRTS, 66 = TCLXV 21, 45 : ŠU-LUH-ZALAG-ZALAG-AM ;

BASOR SS 1, 10, 6; 9, 12 parall. m. SIKIL-ĀM ;

CT 36, 26, 23: ŠĀ-ZALAG-ZALAG ; UMBS \bar{x}^4 3 vs. $\bar{\Pi}$ 21 (m. dupl.) :

MÍ-ZI(KI)-ZALAG-ZALAG-GA ; UMBS \bar{x}^2 2 vs. $\bar{\Pi}$ 10: ŠĀ-ZALAG-ZALAG-GA-NI ; Quod. cyl. B \bar{XIII} 4: EN-ZI-ŠĀ-ZALAG-ZALAG-GA

OECT \bar{I} 44 \bar{III} 23: AM-ZALAG-GIM, var.: AM-ZALAG-ZALAG-GIM

CT 36, 27, 46: ŠU-LUH-ZALAG-ZALAG-GA-KAM

MBI 4 \bar{VI} 23 + dupl. (i. Falk. Frag 22, 146) ŠE-ZALAG-ZALAG-GA "beendet die Geiste"

ZALAG, ZALAG

Jm. 51530 ḫs. 1: IQI-BAR-ZALAG, ZALAG-GA gloss.: za-al-za-le-gu

ZALAG-ZALAG

= säubern, Quod. cyl. BIV II ;

ZALAG-ZALAG

WET VI 81 b2. 9 : MĀS¹-SĪ²-GĪD¹-BĪD¹ - ZALAG - ZALAG -
GA-ME-EN (= SĪGĪ) ; DD. - [SĪ²] - ZALAG - Z. - GA -

ZALAG-ZALAG

SK 199 IV 17-18: GIŠ-HUM-BI U₄-²NANNA KA-ZAL-ĀM

ZANF 14, 115 / AB-BA ŠA-MU-NA-AB-ZALAG-ZALAG-GE

die üppigen Bäume dort, die (wie) das Licht des Nanna
Freude (bereiten), leuchten ihr im Meer

ZALAG

D.T. 290: Qadd, Teachers and Students 38² :

[IGI-DU₈-A-BI KUKKÚ ZALAG-GE-DE-? :

[] katimta amur ekiltayumu šu doli

I have ~~discovered~~ seen the covered their obscurity

to make know / Sumer. : "lysa upp"

S. 38² - 39 : IGI-NE-NE HA-RA-AB-ZALAG-GA : i-ga šu-nu

lu-na-mir-ku(!?) I will brighten their eyes for you

ZANGA (= NI)

= za'u ga } "ekudation, said of oil"

= sahātu ki.niN "to press, said of oil", ka II 22 f.

cf. the var. ZA-AG-GA = NI = hiltum; s. CAD ZS. 74

S.V. za'u

ZAR

= höq; Haufen; ZANF 15, 133 m. Deläg; LSS NFI 847;

= ZARU / ZARİŠ tumassi CT XV 11, 17 i Langdons, Psalms

ZANF 15, 110, 16: [ZAR]-RE-EŠ HA-MA-AB-SAL-E mögest du mir

in Haufen hinbreiten

ZANF 15, 118, 25: ZAR-RE-EŠ

CT XV 11, 17 (SHG. 12): KUR-NU-ŠE-GA ZAR-RE-EŠ MU-LN-SAL-E

ZANF 15, 133³: ZAR-RE-EŠ - DU₈; AS XII 40, 216; 87⁷⁷¹;

ZANF 15, 146 (20) ZAR-GIH DU₈ aufgeschütt

CT XXXVI 34, 20: AMA-UŠUMGAL-AN-NA-KE, MÈ ZAR-RE-EŠ

AKA (SHG.10) Ami'ušungalanu (Der in der Schlacht (die
Feinde) in Haufen niederkniet)

UMBS X⁴ 1II 8 : ZAR'-RE-EŠ MI-NI-IB-SAL-LA-AŠ

SRT 12,32: [JE-NE-RA HUL-DU-NI ZAR-RE-EŠ

SAL-MU-NA-AB

SK 12 Q II 6-7 : KUR-KUR ZAR-RE-EŠ-E MU-UN-DUG-DUG

KI-BALA ZAR-RE-EŠ-E MU-[UN]-SAL-SAL ; RIU 141,5: KI-

BALA ZAR-RE-EŠ DUG

cf. BASOR 94,9:36: x x -DI SAHAR-RA DA-AN-SAL-SAL-E-EŠ

ZAR

"Haufen"

ZAR-DE-EN — SAL, WET VI 9620 G = 97 No. 8

ZAR

läsn. äv. ZAL (?), 𐎠𐎡𐎢𐎣, 13

SAK 60 II 7-8: SAHAR-BI ZA-GIM MU-ZAR-ZAR KÙ-GIM IZI
Ì-LÁ die dabei (ausgehobene) Erde häufte er auf als
wäre sie Edelstein, 'läuterte' sie wie Edelmetall
Durch Feuer

ZAR

"Haufen" in SE-ZAR-SAL-LA S. 2:0 !

ZAR

U. 17900 J (opubl.; Gadd; Teachers and Students s. 32 not 3
fr. sid. 31 r. 5) : LU-ZAR-SAR-A-BI ZI-LI BI-IB-GIY-GIY

A man who writes a ... for it will make a claim (?)

s. 32¹-r. 4;

ZE

$$|Z| = ZA-E, ZANF 14,85 (2.)$$

ZE. EH

ES för ^(v)SAH - Svin; 6566 85

ZÉ

Fimesal ; swaraṅ mot hōdial. DU_γ : SAR : NSL^{IV} : Fimesal III 15 :

HUB-ZÉ : HUB - du SAR = lesāmu

Fimesal ; swaraṅ mot hōdial. DU_N : NSL^{IV} : Fimesal III 15 : UR-ZÉ-ZÉ

= UR-DU_N - DU_N = napalsuhuu

ZÉ

NFT S. 202 AD 4327 BO. III AD': ŠA-ZU ZÉ-GIM ZÉ-
GIM TI-LE-E ; OP. CIT. S. 203 BO. I 1 ŠA-KU-ZU
ZÉ-GIM ZÉ-GIM GA-TI-LE-E

ZÉ

SLTNI' 80 ls. 9: ZÉ A-RA-ZU-NI

"Sa démission et sa prière" (J. van Dijk, Bc

or XI 85(7)

ZÉ

REC 378 = ZÉ; An. Or. 28, II m. yherl. belägg; ZÉ = martu Galle

Gud. cyl. A¹ 23: ZÉ-GUR₅-A-GIM die Galle verspricht

LSSNF I 89: 10 / UMBS¹ 2127, 7ff. + dupl. = CT 16, 24, 10 / 11:

ZÉ-NA BA-NI-IN-SUD-UŠ (-EŠ) / martu issanuš /

sie haben ihn in Galle getaucht (SÜ = tibū; sēnu aufladen)

STVC 35 17s. 33: ZÉ-NA MAH x-NI U¹Q-SAG-ME-EN (Ninurta) †)

CT XVI 12 T 16: UŠ₅ ZÉ-DINGIR-RE-E-NE-MEŠ: imat marti ša ilāni

šunu

†) s. SGI I _____

CT XVII 10, 53/54: [KA-BI] ZÉ-ŠÈ BA-AN-TU / Lpjišw ana marti itur

Ciri, JRAQ 23, 162, 167 (Komm. S. 173 z. St):
KKA A-KUD DÙ ZÉ ME-ZÉ-BI GAR-RA "The fish who
makes breaches, venom is placed in his jaw"

ZU-KUM-ZU ZÉ AN-QA-AN = Suluppaka martu "thy
dates are gall" (zit. CAD D S. 18 s.v. Saddaru; AJSL 28, 238
IV 20)

ZE'

WMBS \bar{x}^4 903. 9 + Dupl. FIDIG-HUJ-GIM EN-NA NU-
SE-GA ZE'-KA IZI IB-TE-EN-TE-EN

ZE(-DU₁₀-GA)

Hh. XXIII / π 35 f. : [KAS^y-x]·ZE' = šiker halili,

[KAS^y-x - ZE'] - DU₁₀ - GA = MIN. MIN tibi "beer made of / with
sweet h. ; s. CAD VI s. 42: halili C s.

ZÉ

IN-ZÉ // JM 13348, 10ff. (unpubl. cit. sub hamtu in CAD VI. 107):

IN MU-UN-ZÉ: pištam tu^vppis "insult"

(Emesal)

lās: IN MU-UN-DUB; s. IN-DUB

ZÉ

OECTI 6 II 9-10 = SEM 7-8: EN-KI LUGAL-ERIDU-GA-KE₄

GI-SUN-BI HA-MA-AN-ZÉ A-BI HA-MA-AN-TIL / VI TI

Ingelbande und Fumerkar Z. 366 (M. Civil)

ZÉ-ZÉ

hú-zé-zé = ha-zá-a-a-ú = ?

- " - = ħu-gú-mu "the plucked one"

OBWU A 354 †, CAD VI s. 163 (K): hazāju s. lex*

ZÉ-ZÉ = šwttu-pu / CAD S s. 102 šwttūmu A.

ZÉ-ZÉ

// Finesal

mobu, hōrial. TUH.TUH, s. Finesal III 112-113.

= hōrial. BU.BU : SÍR-SÍR = nasāku, Finesal III 114.

= hōrial. DUN-DUN = šatū, Finesal III 115.

ZĒ-DA

= daddārn, ŠL 147, 3 (texten hu - DA !); s. E. J. Gordon,
JCS XII s. 53 Anm. 4 zu Sprichwort 5.72.

ZÉ-BA-KAL-LA

(Emesal)

Bulleten 16/1952 s. 362, 10: ZÉ-BA-KAL-LA-MU LÁL-E DA-

AN-E-GA My precious, caress is more savory than honey

DA-AN-E-GA = "ing will"; r. 14;

ZÉ-DU

S. ZÉ-MÈN

ZÉ-EB

(Fomesal) motsv. hdial. $TUH : DU\text{ }g$, Fomesal III 111

Cf. Fomesal III 112: $ZÉ-ZÉ = TU\text{ }H, TU\text{ }H$

ZÉ-EB

BAR-ZÉ-EB-BA-KE, HÚL-LE-EŠ NAM MI-IN-GAR
tu-ub ka-bat-ti ha-diš iš-ša-kin-šum-ma
TCL VI 51, 13. ŠL 147, 33 f.

ZÉ-EB / Emesal for DUG (DU₁₀)

SRT 23, 15-22; ZÉ-BA-AM;

DAM-ZÉ-BA; DUMU-ZÉ-BA (LUUÁ 1551: 4, 26³)

SRT 5, 65: ZÉ-BÉ-EŠ (= DU₁₀-GE-EŠ)

LMBS X II 25: TIGI-ÁG-ZÉ-BA (= TIGI-NI-DU₁₀)

ZÉ-EB

= DIB / ŠĀ-DIB , ŠĀ-ZÉ-EB

ZÉ-EB-BÉ-DA

Emesal f. DUGUD(-DA); TCL VI 51, 8 = RA XI 144 = kab-tu₄

51, 45 : AG-ZÉ-EB-BÉ-DA-MU / ur-ti ka-bit-ti mes augustes

Décrets

ZÉ-ED

Musl IV : Fmesal III 117 : ZÉ-ED : PA.UZU = na-du-u

ZÉ-ÉH-HA

lugal. 6 V 27* / ZÉ-ÉH-HA Á-ZÁG-E NU-TUKU / asakku se-eh-hu
wi-ši / Der Azag-Dämon hat kein zehha mehr

ZÉ-EM

Emesal f. SÌ(M) - giun ; J.D. r. 321 ; 330 ; BE XXX I 14 ; 16 ;

(ZANF 13, 206, SHG, 35) ; lugal-e IX 3 ; X 41 ; VSX 199 III 8 passim ;

ZÉ-ÈM

Furmesal // : TUM : HSL IV : Furmesal III 74 : ÉR BA-AN-ZÉ-ÈM =

ÉR BA-AN-TUM = dikētum. iskulen / Saicānu

ZÉ-ÈM

(= SÌ) ; CT XXXVI 35, 27; 28; 38, 24;

ZÉ-ER

Emesal / = DUR_x:BU, JNES 12 s. 164 n. 14

ZÉ-ER

in SAG-DU-ZÉ-ER = SAG-DU-ZÉ-ER IGI-

NIGIN-NA = ašurum gaggadi sidānu CT

IV 3:19: see Falk. Hauptstücken p. 95:19 f.

ZE-ER

"to slip", s. Jacobsen and Gordon, SP s. 483
zu 2. 100.

d ZÉ-ER-DU

: d U₈ / CT XXIX 46 No. III 17 (= ° ZÉ-ER-TUR, Tammuz)

mašer) JNES 12 s. 164 n. 14.

A. Falk. Conte reudu III s. 57 m. Ann. 55.

↓ ZE-ER-TUR

MSLĪN / Emcaab I 78: ↓ ZE-ER-TUR : " BU (=TUR_x) - DU =

AMA - ↓ DUHU - zi - KE y

d ZÉ-ER-TWR

JNES 12 s. 164 n. 14

VS II 2 II b utan guda det erm.

ΣΕ-ΙΗ

ατ ej ῥmesal f. ΣΑΗ "swin", s. MSL IV s. 15, 94 (1) Ann.

ZÉ-MÈN

VS II 26 III 6: DUMU-ZU LI-BI-IR-RA NU-MU-RA-AB-ZÉ-MÈN, r. 7

Witzel, lit. s. 78: dein Kind wird der Dämon dir nicht geben

= ZÉ-ÈM (?)

ZE'-NA

STVC 35 DS. 33 (s. dazu A. Falk, SGLT s. 119 zu Z. 76);

SLNI 79,55.

SLT 132 DS. I 10-11:

Giš'-ZE-NA / Giš'-ZE'-NA-MAH; vgl. H-h VII 81-84.

s. zu. SLT 167 und H-h III 36: Giš'-zi-NA-Giš'imma =

zi-nu-u / vgl. H-h V 287: Giš'-ig-zi-NA

ZÉ-PA-AG

S. J. V. SEMEIRA ou CAD S. 126 f.

ZÉ-ZA

OBWU B V 8: $ku-zé-za = ha-su-rú$ (followed by $ku-$
 $gu-de-de = sa-sa-[a-rú]$); S. CAD VI s. 126 $hasú$ s.

Two Scribes (D 1) 126.

ZEB₄

KA, viell. ZEB₄ = dūsu (Fauna, 104-106) < *dēsu < *seb^cu ;

arab. ضبع.

cf. AMAR. KA : mi-ra-nu 𐎎 (𐎎 = du-ú-su) Fauna, 104ff.

ZEB_y

ES für DUG_y (DU₁₁), GSG § 79.

RIU 140, 5: ZEB_y-BA-NI ŠE-GA whose word is gracious

ZI

SQT 1 V 18: ZI.KUR.KUR.RA ÈN.TAR.RE.DÈ

(Jeshu RA) Pour avoir soin de la vie des pays

[TCL XVI 48, 43: ŠIBIR.MAH ZI.GA ZI.KALAM.MA.ME.EN

(SHG. 28) Der den hohen Hirtenstab führt, das heben des Landes Sumer bin ich]

OECT I pl. 2, 17: ABZU ZI.KALAM.MA KI.ÁGA ÈN.KI.KE y

Abzu, heben des Landes Sumer, geliebt von Enki

OECT I 44 III 26: A.GA.BI.TA ZI.KE.EN.GERA / In its portico

is the breath of life of Sumer

DECT I 36 I 13 : DINGIR.GAL.GAL.E.NE ZI.A.A.BI.ZA.E.ME.EN

Den großen Göttern bist du das, heben (ihrer) Väter
(SHG. 6)

SRT 9, 56 = TCL XV 21, 35 : ZI-ZU (UKU) KALAM.E HE-EM-MI-IB.AG-GA

IV R 5, 37c : ZI-KALAM-MA ŠU-DU = na-piš-ti māti ú-kal-lu
(Š1354, 3486)

AJA 53, 70, 105 : AG-GA ZI MA-AN-SI AG-GA NAM-TI MA-AN-SI

(var. MU.E-SI) ; TCL XV 18 I 3 : NAM-GLUR_y.RA-ZU ŠI-IM-BAL-E.NE

ZI-ZU ŠI-IM-E.NE deine Stärke verkünden sie, Dein 'Leben' rufen sie
/ ZANF 14, 76.

ZI

UMBS T² 114 Rs. 2 = STVC 43, 7 = 44, 2:

SAHAR-BI ZI-KALAM-MA ZI-KUR-KUR-RA - KA[M]

sein (des Ekurs) Boden ist das Leben des Landes Sumer

das Leben aller Länder

SLTNI 17 vs. 13: [

] ZI-KALAM-MA ŠĀ-GA MU-NI-IN-TEI :

van Dijk, Sg. 43-44: " Dans le sein du pays de Sumer ils

suscitent la vie "

Delaporte, Cyl. 296 (:TA 16, 84), 4: ZI-KUR-KUR-RA (Marduk)

RIU 145, 16: AB-SIN ZI-KALAM-MA

BL 195, 1 NIN-MU ZI-KALAN-MA SUKKAL-AN-NA

S.N. Kramer, Tablets S. 162. 56 T 10: [EN]-TE-EN-E HE-GAL-
^{A-ESTUB}
~~ASTUB~~ NAN-HE ZI-KALAN-MA ; T 14.

NET VI 82 VI 9: ZI-KALAN-MA ZI-KALAN-MA

ZI

= Emesai šī // napištu. GSG § 87.

JN. SU.ZI / SU.šī // šalummātu

ZI

= napíšťum; Emešal ŠI.

MSL IV: Emešal II 183: ŠI si-i : zi : napíšťum J

Nabnitu A, 69-71 and 74-75 (MAOG 50²):

69. zi = napíšťum

70. si zi = napíšťum

71. ŠI = napíšťum EME.SAL

74. zi-[x]-AŠA = napíšťatum

75. Š[i]-x-ĒM = napíšťat EME.SAL.

ZI

ZI-DA-RI /

UMBS V 1 VI g : ZI-DA-RI DINGIR-GI₁₈ MU-UN-⟨NA⟩-AB-É-DE

(Kramer, SM 98) Breath eternal like a god they, bring Down

for him

/ in vorherg. Zeile : TI DINGIR-É-É

zi

zi-SAG-gi₆-GA "das Leben der Schwanzköpfigen"
(= Ašnan), WZU Jena 9/1959-60, 237, 330.

THHS NF III 10, 116 = OGCT I 19 Ps. 17 :

gú-ni UR-zi-GE-EŠ zi nu-me

"de lyftade upp hans nacke, men det fanns inget
dív (i honon = lugalbanda)"

Kramer, Two Elegies Z. 157 : ... -A-NI ú-A AB-TA-AN-TAR

ZI

JCS I 14, 85: ZI-AMA-LUGU-MU-²NIN-SÚNA-KA A-A-MU-KÙ-²LUGAL-
BÀN-DA By the life of Ninsin, my mother who gave birth to
me, of pure Lugalbanda, who gave birth to me = r. 134 (s. 18)

cf. r. 92 zi<ZI> i andra halu aw; cf. UMBS V | VI 1-3

JCS I 20, 150: ⁴GILGAMESŠ ZI-AN-NA MU-UN-PA ZI-KI-A MU-UN-PA
ZI-KUR-RA MU-UN-PA Gilgamesh swore by the life of heaven,
life of earth, life of the nether world

BASOR SS 7 s. 12, 72: ZI-AN-NA I-PA He swore by the life of An

CT 16, 14 III 35-36: ZI-²INANNA NIN-KUR-KUR-PA-KE₄ GI₆ ŠI-IN-BÍR-

HA-KE_y HÉ-PA / nis^v II belet mā^vtā^m nūnammirat mūšⁱ lū
tam^{rtu} Bei J. du Herrin aller Länder, die die Nacht erleuch-
tet, sei st du beschworen / ZANF 14, 75.

UMBS I 2128 IV. = CT 16, 30, 68 = CT 17, 46 / LSS NFI 86.

ZI-AN-NA HÉ-PA ZI-KI-A HÉ-PA Das heben des Himmels sei
beschworen, das heben der Erde sei beschworen!

UMBS V 1 VI 1 #, ZI-AN-NA ZI-KI-A I-PA-DE-(EN)-ZÉ-EN

Z1

AJA 53, 8, 28: A-BA ZI-BI MU-UN-TUKU-E-ŠE / s. 17 + st. ∴

Who has wind (enough) for that? (ella "breath") = ungs.

"vem orkar meš det?"

Z1

kuqal-e X 28* : kù-dín-e zì-ni-š'è hé-e-šì-[x?]-sì-s[i?]

Der Silberarbeiter wird auch für sein Leben i

Zi

LMBSXII¹ J1 r. 3 plus 3NT (unpubl.) r. 3 : USAR AMA-MU E-A?

[TU-RA] Zi-MU SU I TAG-[MU] "(at my birth) a neighbor
woman who had come into the house to (visit) my

mother was the one who gave me life, was the one

who anointed me" / cit. sub hax̄t̄su D. in CAD VI 138f.

ZI

MSL II s. 142 (A05400) I 6-7:

(zi) / ZI / šu - ku - ú - um

hoch hebew

: na - ta - pu - um

ZI

= aqū

CT XVI 24, 12 (14) : ZI-GIM MU-UN-ZI / kīma a-gi-i i-sa-ab-bu³

Wie eine Flut wogt er / LSSNF I 85¹⁶ ; 94⁴

ZI

= sabū wogen / CT XVI 24, 12/14: ZI-GIH MU-LN-ZI / ki-ma a-gi-i
i-sa-bu.' / wie eine Flut wogt er ; LSSNFI 8g⁹; 92⁴;

ZI(GA)

Šà aba-gim zi-zi-zu Gud.cyl. AVIII, 23

Dein Sinn wagt wie das Meer ; ähnlich BX, 19

ŠL84, 112b) i₇-mah-zi-ga-gim "ist wie das
Brausen des Eufrat"

a-aba-zi-ga AJS L XXXIX 182, 20-25

SAK 20 IV 26; 56 IV 11; 18.

MAR. URU.GIN ZI.GA der wie eine Sturmwind anspringt

Gud.cyl. BIX, 22; jN. ŠU.ZI.GA

ZI(GA)

Verb som ofta förekommer vid MAR-URU₅ = abūbw

ZANF 15, 145: 2

||^v SU·ZI(GA)

Z1

UMBS I' 5, 17 = BE 30, 2, 30 / ZANF 13, 201

Ì ŠUB-BA-ZA Ì ZI-GA-ZA ŠIR-RE-ÉŠ NA-RE-BE

Wenn du die Nahrung , Wenn du die Nahrung ,

singt man dir im Lied ; jn. doch Ì-ŠUB o. ZI / ZI

Ì(-SÁ-GA-ĀM)

Z1

s. GABA-Z1

GABA MU-LIN-Z1, SRT 8, 13 Er hat sich erhoben (SHG. 4)

ZI

AS^{XII} 28, 112: UD·DA GABA·BI BA·RA·MU·DA·ZI

The storm's breast-verity rose not to depart



ZI(ZI)

lugal-c xii 5* ŠU AŠ-ZU-A MU-E-NI-ZI-ZI-I /

ŠU-ZU AŠ-AM NU-MU-UN-ŠI-IN-ZI /kātka išten lā taššā /



ZI(-D)

om et fult: Quad. Zyl. A XVII 26: GÁNA-ZI-DAM ÉŠ Ì-GAR-GAR

Das gute Feld maß er ab; BXI 21;

BE 31 (3, 10; 40 (SHG. 37): GÁN-NÉ-ZI-DÈ Die guten Ge-
treidfelder

Wugai-c VIII* 16: GÁNA-ZI-DÉ ein reichlich bewässertes Feld

UMBS X² 14 Ps. 15 = STVC 72 vs. 5: A-GÀR-ZI-BI

TCL XV 36, 9 m. Dupl.

ZI(-G)

CT XVI 14 IV 24-25: UKU-ŠE ZI-GA -A-HEŠ : ana nišē^v Pⁱ naḏru

U₁₁. ŠU-ZI-GA -

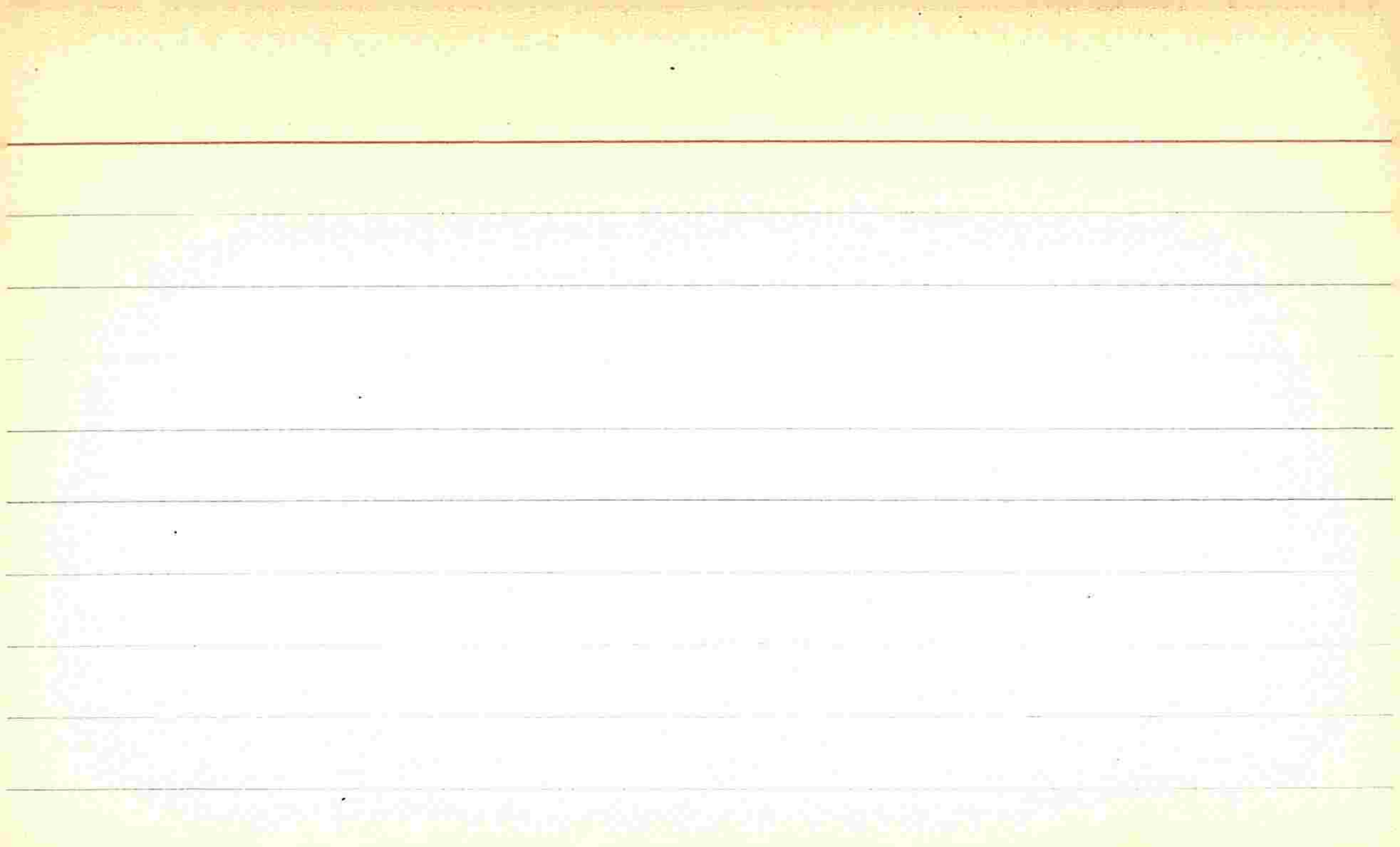
ZI

TCL XVI 48, 43: ŠIBIR-MAH ZI-GA / Der den hohen Hirtenstab
führt (Lipitištar, SHG. 28)

Z1

lugal-e X 27*: Á-MAH-GÁ LA-BA-AN-ZI-GE-EN-NA-GIM

Da ihr meinem hohen Arm nicht entgeht



ZI

A-ZI / hugal-e IV 2⁺ A-ZU BA-RA-NI-ZI / A-ZU BA-RA-MU-UN-GI

id-ka la ta-ni-am-ma / Du sollst deinen Arm nicht er-
heben

ZI(G)

QÚ - ZI ; QÚ AN·SÈ HÉ·ZI ZANFIS, 110: 15

den Nacken mögest du zum Himmel erheben

ZANFIS, 134(: 19)

ZI

[zi-i] [ZI] = ha-a-bu, Jdu I 35 (attested: K. 4246 + I 9 in CT XI
38 and K. 11163 : 11 in CT. XIX 5) ; h¹abu (Ass. Dict) C.

zi

CT XIX 6a T 6: $z_i = \text{hasā}[\text{bu}]$

Idu T 32 : $[z_i - i] z_i = \text{h}[\text{y}][\text{s}][\text{u}][\text{b}][\text{u}]$

s. sub hasābu A in CAD VI s. 125.

z1

zi-i z1 = ga-pk-šuj A III 1, 156 "to be huge, massive"

ZI

/ ZĪ, CT XV II, 6: ZĪ-GIM = VST II Z III 28: ZI-GI₄-IN

wie Mehl

Z1

/ZE (= ZA-E), ZANF14, 85 (2.)

zi

CBS 19767 VII (: ZANFV 265.26) : E'-[]x SAR.SAR zi-SAG -

916-GA

ZI

ZI-NI-TA BAL-BAL ;

ZI(DA)

Qu. cyl. A IV 15; V 16; ZI-DA · GÙBU-NA PIRIG Ì-NÁ-NÁ

zu seiner Rechten und linken lagerte je ein höw

KAR 16 vs. 17-18: ° UDUQ · ŠA · GA · A · A · ° EN · LÍL · LÁ ZI-DA-NA

MU · UN · GIN / ° utukku damku a-bi ° enlil im-ni-ŠA illik

(SHG. 8)

VSX 200 II 35: ZI-DA · GÙB · BU · BA HÉ · BÍ · IN · DIRI

ULP II 3, 16 ↓ ANAḫ-utu ZĀ · ZĪ · DA · GIN · NA · MU Ì · ME · A

ZI

i bet. nasāhu - ausreissen, entfernen ŠL 84, 31
giš'AD NU-ZI Gud.igl. AXII 24 Dauigestrüpp niß
er aus

CT XVII 20, 47-48: SAG-GIG KUŠ-LÚ-^{lu}WLÚ-KE₄I-GÁL-[LA] HÉ-EM-
MA-RA-AN-ZI-ZI - Die Kopfkrankheit, die sich im Körper des
Menschen befindet, soll daraus herausgerissen werden!

ähnl. CT XVII II, 53-54 / ZANF II, 52.; LSS NF I 91, 31-32;
Kugler-e VIII * 15: SAHAR NU-NU-LN-DA-AN-ZI-ZI / niemand
entfernte daraus die Sinkstoffe

lugal-e XI 5* HÉ·MU·E·ZI·ZI·NE / HÉ·MU·E·[ZI·ZI·GE·NE] /
li-in-na-[si-ih]

RIU I 111 II 25-26: NÌ-ERÍM ~~na'id + sam's~~ ^{i. d. utuy} IB-TA-AN-ZI-GA

UMBS I 2 134, 17=54: Á-ZÁG KUŠ-GÁ GÁL-LA KUŠ-GÁ IB-TA-

AN-ZI (Wenn) sie den Azag-Dämon, der in meinem Leibe ist,
aus meinem Leibe herausreißt

TLB II 3, 22 (b) NÌ-HUL IB-TA-AN-ZI

ZI (-ZI)

CT XVII 25, 19/20: KUS[√] MU-WN-DA-AB-ZI-[ZI] : Zumar ušahhah

zi-zi

Civie, IRA 23, 164, 141 (Komm. S. 174) GUR NI-ZI-ZI

ZU GUR₁₀-GUR₁₀-RA "the one who (has) tall legs,
the laughing one"

Zi - zi

Civil, Itag 23, 158, 31 : KUA - MU WU - NA - A BA - RA - AB -
Zi - zi " My fish, my sleeping ones will never be dis-
turbed "

Zi-Zi

Civri, Itay 23, 158, 36: SAHAR-GAR-iz-DA-GIM
Zi-Zi NĀ-AN-zu-zu-ū "like-the river silt,
which cannot be moved away" // orōyō: "som
ej kännu tū" ; s. Civri, l.c. 168 (35-37) m.
kännisn-tū SAL I 77, 139 m. Konner. och

ZI-ZI

CT XVII 20, 47-48 : SAG-GIG KUS^v-LÚ-LÚ^{ku}-KE₄

i. GÁL-[LA] HÉ-EM-MA-RA-AN-ZI-ZI / ZANF II, 192

Die Kopfkrankheit, die sich im Körper des Menschen befindet,
Soll daraus herausgesessen werden!

ähnl. CT XVII II, 93-94 ; LSSNFI I 91, 33 ;

Lugal-e VIII * 15 SAHAR NU-MU-LIN-DA-AN-ZI-ZI

niemand entfernt daraus die Sinkstoffe

Lugal-e X 12 : * LI-LI-A-ZU ŠU HA-BA-[AB-ZI] /

LI-LI-A-BI ŠU HA-BA-AN-ZI-ZI / ana li-li-di-ŠU-nu ke-ú na-an-du-ra-ta

ZI-ZI

Quw. cyl. B VI 7: Û-A MI-NI-ZI-ZI er erhebt sich in (voller) Größe

ZANF 5 VIII 18: KUR-GÚ-ERÍM-(GÁL)-LA-ŠÈ TUM₅-ULLU^{ku}-GIM

ZI-ZI gegen das gesamte Feindland wie ein Sturmwind auf-
stehend (ZANF 15, 131) = SLTNI 89 III 5.

BASOR 94, 7, 60-69: BA-NÁ UR₅ NU-MU-E-DA-AN-ZI-ZI
he rises, he rises not

Radaw, HAV 4, 70: ŠUL^v UTU ZI-ZI-DA-ZU-ĐÈ ^{UN} KALAMA
~~NU~~-MU-E-DA-ZI-ZI (s. 418);

AJA 53, 8, 54: ŠĀ-TUKU HÉ-EN-ZI-ZI-1 Who has heart, let him
stand up

SEM 116 T 12: KĪ-NA'-NĪ I-NA' U-TU_q NU-ĪEM-ZI-ZI' ;
SEM 116 I 14 (w. dupl.) KĪ-NA'-βi NU-ĪEM-ZI-ZI'

ZI-ZI

lugal-c II 40 * SAHAR Ì-ZI-ZI SAHAR Ì-GÁ-GÁ

ba-as-sa i-na-as-sah tam-la-a u-mal-li

Sand wirbelt er auf, Sand schüttet er auf

ZI.ZI

TCL XVI 87 III 24 LÚ ZI.ZI MU.E.ZU / Die Menschen zu befreien,
verstehst du

OECT I 37 II 15: NÌ ŠÀ. HÚL. HÚL. E. DÈ NIN ZI.ZI.BI. ME. EN
(SHG. 6) Die Herrin, die Herzessfreude, schenkt', bist du

ZI.ZI

E. PA₄.E GÚ.BI MA.RA.AB.ZI.ZI Gud. cyl. A_{XI}, 13
die Kanäle werden dir hohes Flutwasser bringen

An. Or. 25, s. 99: "Sie werden dir ihre Flut steigen
lassen"

Neu GÚ = 'strand' och ej 'flod'; se ant. t. st.

ZI-ZI

STP 6 II 4: IZI - "A-GUG₄ - ZI-ZI-DA-GIM NÍ-BA MU-UN-TE-EN-

TE-EN wie rasch verlöcherndes Schilffeuer ist sie von
selbst erloschen / LSSNF I 63²

ZI-ZI

BASOR SS 7s. 12, 6g: GĪŠ-A-NI BAR-TUG-MAH DU₁₀ ŠA-BA-RA-AN-

ZI-ZI (Enki) causes his phallus to erect;

ZI-ZI

Ni.4150 T II / Bulletin 16 (1952), LXII : INIM-MAH-ZU

AN-GIM DUGUD-DA-GIM ZI-ZI NU-E-ZU

ZI (ZI)

cf. ZI/ ^{Ù-SÁ-GÁ-ÀM} ZI MA-MÚ-DE ;

School days r. 16: Á-GÚ-ZI-GÁ-TA ZI-MU-UB-ZÉ-EN

wake me early in the morning

r. 18: Á-GÚ-ZI-GÁ-TA ZI-ZI-DA-MU-DÈ When I awoke early

in the morning

cf. RA VIII 162 ff. (= SK, 2) ll. 41-2 : 1 (gloss: 1-) LUM MU-LU NÁ-A

Ù-A MI-[NI-IN-ZI-ZI] DUMU-ZI MU-LU NÁ-A Ù-A MI-NI-

[IN-ZI-ZI] DAM-KÚ-GÁ-ŠA-AN-AN-KA MU-LU NÁ-A Ù-A

MI-NI-IN-ZI-ZI He (a gullū) woke up the noble, who

lay asleep, woke up Dumuzi, who lay asleep, woke up the

husband of holy Imannu, who lay asleep

UMBS x⁴ 14 T 3 (+ Depl.) du-hu-hu Ki-NA'-zu ZI-GA []
"minnow now, has dig lepp from Ditt wilo taffer!"

ZI (-ZI)

KI.NÁ.ZU ZI.GA Wigel, Tammuz-Lit. 312 obv ZI

arise from thy testing place; UUA 1946: 3, s. 79

|| IN. I.ZI U.SA.GA.ÀM Gudex cyl.

Tammuz-Lit. s. 314: 17, UUA 1946: 3, s. 79.

SEM II 6 vs. I 13: KI-NÁ-NI x - NÁ ù-TU₅ NU-UM-ZI-ZI

RA XIX 178, 21: KI-NÁ-ZU ZI-GA

ZI-ZI-1

Wuylal-e XII 5* ; JCS I 12, 73 : NU-HU-(UN)-NA-ZI-ZI-1

cf. SW-ZI-ZI-1, Enm. r. 135;

UMBS X⁴ 263, 14 : Û-GUL-ZI-ZI-1

UMBS X⁴ 1 Rs. II 14 : SAG-ZU ZI-ZI-1 (VSt. 7, 32)

SRT 13, 66 : ŠU BA-AN-ZI-ZI-1-A 

ATA 53, 8, 54 : HÉ-EN-ZI-ZI-1

Bulletin XVI / 1952 pl. LIX r. 15 : ZI-ZI-1-DA-ZU-DE

UMBS X⁴ 3 II 14 m. Dupl. : Û-SÚN-ZI-ZI(-1)

CT 42, 4 T 15 : MÍ-ZI-ZI-I-DAM

$$\text{HS-SLTNI} \left[\frac{10 \sqrt{1}}{z^3} : -zi - zi - i = \text{HAV } 4, 10 : - \right. \\ \left. zi - zi \right]$$

ZI-ZI-ZI (-i)
Kinix

Enm. r. 416: KA-NI IM-A BÍ-IB-ZI-ZI-ZI (vu. - zì-zì-i-zì)

ehw.: seinen Mund liefs er auf den Windblasen (d.h. er
schappte nach Luft)

AS^{XII} 52, 301 (var.): IGI-NI ÍR-RA MI-NI-IB-ZI-ZI-I-ZI

var. MN-IB-ZI-ZI-ZI / ihre Augen stehen voll Tränen

THS NF III 10, 146: MU-NA'-AB-ZI-ZI-ZI-i

ZI-DA

CT42, 10, D. 6: KI-BAL-A ZI-DA-BI MU-LU-GE-LU GUB-

BU-SE MU-LU-SE

d LID. DA

Ges. cyl. B III 25 ; Falkenstein: d KAB. DA

Zi (D)

WZU Jura 9/1959-60, 236, 265 : ZI-DA-NA GIDRI-
GAL + LA-TA "nachdem er sein Szepter in die
rechte Hand genommen hatte"

ZI-ZI-1-ZI

An. Or. 29 s. 63' med belägg.

HS-SLTNI I 11 ds. 19: [mju-NA-Zi-Zi-i-Zi

Z1

regisig upp / med inf. -DA - o. -E-DA s. AS XII n. 479.

ZI(-G)

^dBA-BA₆-BA-ZI-GE (s. Huber AB XXI 116), ^dBA-BA₆-BA-AN-ZI-GE, ^dNANNA-BA-AN-ZI-GE, Kurzname: BA-AN-ZI-GE

(N.pr.) "Baba, du hast dich ihm (od. dabei) erhoben"

s. Falk. NG II 95 (57. 10.)

ZI

= tesa sig upp; met dativ: lugla - <ni> - ir

UN-gá mu-na-Zi Gud. cyl. AVIII, 13

in seinem König erhob er sich; lugal. c. x̄ 4*:

MA-AN-ZI-GE-EN-NA-GIM | weil du gegen mich aufgestanden bist

√
SU MU-UN-TAG-GE NU-MU-UN-NA ZI-ZI-I

JCS 1, 12: 73 He touches him, he rises not

han reste sig ej upp (inför honom)

KAR 16 Rs. 17: MU-NA-ZI-ZI

ORCT I 3 III II: ^d EN-KI ZI-GA-NA / wenn Enki sich erhebt

OECT I 3 III 16: 7BURANUNA ULU^{ku}. SUR MU. UN. DA. AN. ZI

Der Euphrat steigt vor ihm (wie vor) einem schweren Südsturm.

SRT 13, 48: ZI. GA. NI ULU^{ku} sein, Aufstehen ist ein Sturm

BE XXIX I N 15: LUGAL ZI. GA. NI A. MA. RU Der König, dessen
'Aufstehen' ein Orkan ist; SRT 13, 48: ZI. GA. NI ULU^{ku} A. MA. RU TU^v; SUR

SRT 12, 15: ŠUL ZI. GA. NI MIR A. MA. RU KUR. KUR UN. HUB. BE

Jüngling, dessen, Aufstehen' ein Nordsturm, ein Orkan,

der alle Fremdländer zerstört

(ZANF 15, 131 Rs. 2) ; ZANF 15, 118: 10 ŠI. IM. MA. ZI

ZI

UMBS XIII 73 : ZI-GA-NI MIR NI-GÁL-LA-A (Pabilsag, JCS III 75)

SK 78 Vs. 18 : A-MI-ZI-GA (Sulpa'c)

ZI

KASKAL-TA ZI "sich im Feldzuge erheben" (?).
H. "vom Wege entfernen" (?) ; s. JCS III 28-29.

ZI

ZI MA-MÚ-(DĚ, -DA) / rcsa sig upp från Drömmen

PRAX II D 53 Z. 13-14: I-IM-ZI MA-MÚ-DĚ I-IM-ZI NA-x-GA

IGI-NI ŠUBÍ-IN-KIN NĪ-ME-GAR SŪ-GA han reste sig upp ifrån

(sin) Dröm, han reste sig upp, hans öga sökte runt om:

allt var fyllt av dödstystnad

JCS I 12, 71-72: [I-IM-ZI] MA-MÚ-DA [Ī-HA]-LU-LUH Ū-SÁ-GA-AM

[IGI-NI ŠUBÍ-[IN-KIN] NĪ-ME-GAR SŪ-[GA]-AM

BLTNi 36 b 4-5: I-IM-ZI MA-MÚ-[DĚ] IGI-NI ŠUBÍ-[IN-KIN]

cf. *Quo. cyl. A XII* 12-13: G ŪDĚ-A Ī-ZI Ū-SÁ-GA-AM Ī-HA-LUH MA-MU-
DAM

ZI

ZI ù(SÁ-GA-ÀM) / = ƒesɔ sig kpp trɛn ^{Sönnen} ~~frömmen~~

Quo. vi. A XII 12: GÜ-DE-A Ì-ZI ù-SÁ-GA-ÀM Quoden erhob
Sich vom Schlaf (behr. Konstr. An. Or. 25 § 83)

cf. ZI / ZI MA-MÚ-DE

cf. ù-ÀMMI-NI-IN-ZI-ZI "woke up" (eg. kɛt konoƒ ƒesɔ
sig trɛn (i) sönnen) ƒNES 12s. 182 n. 50; VST II 2 II 2;

cf. UMBS I' 5, 17: ù ŠUB-BA-ZA ù ZI-GA-ZA ŠIR-RE-ES
NA-RE-BE' / ZANF 13, 201 o. s. ù-ŠUB

ZI-AN-NA-GISIMMAR (^vgi^u)

Hh. III 361 = usitum "young shoot"; s. sub haru 3 in CAD

VI s. 117.

ZI-BU-UM

= tibā "sta upp!", LKA 33Us. 1ff.

ZI-DAGAL


(= Šiknat napišti), Nanna-Sukn I S. 175

CT 42, 31 : = DA-MU KIN D A GAL - NU - NA H - NIR - RA A - ZU - ZI -

DA GAL - LA - KA (Falk, OZ 1961, 373 liest ~~unrichtigerweise~~

A - ZU - ZI - ŠA' - GĀL' - LA - KA)

Zi - DE

HAV 17 Ds. 10: ARATTA^k KUR-ME-SICIL-LA-K[A 
zi-MU GA-PA-SI-DE

ZI-DE-ES-SE

STVC 1 vs. T 2 = ZI-DE-ES-^(N)~~E~~SE

ZI-DE-ES(-E)

cf. U₄-DE-ES(-E)

in Treue / CT 36, 28, 8 = ZANF 15, 106, 8 ; Quod. cyl. B XII 26: ZI-DE-ES =

Quod. cyl. A XXIV 8: ZI-DE-ES ; ZANF 15, 110, 29: ZI-DE-ES ;

ZANF 15, 112, 38: MI-ZI-DE-ES ; CT 36, 30, 44: ZI-DE-ES ;

SRT 9, 64 m. Dupl. : ZI-DE-ES PA-DA-[] ; BE 25, 1 IV 37:

ZI-DE-ES PA-DA-[] ;

TCL XVI ⁴⁸ 48 ³⁰ 104 : ZI-DE-ES ; TCL XVI 87 IV 25: ZI-DE-ES

SK 195 vs. 44: ZI-DE-ES ; SRT 6 III 9 = 7, 20: ZI-DE-ES ;

SK 195 II 48: ZI-DE-ES

WMBS X 4 3 175. II 20: U₆-ZI-DE-ES ;

BE 31, 4 vs. II 12; 17-18: ZI-DE-ES

STVC 1 vs. I 2: ZI-DE-ES-SE ; RIUT 111, 13: ZI-DE-ES

Qadd, Jng XIII 27 I 8: ZI-DE-ES-E PA-DA

UET VI 102, 6: NAM-SIPA-KE-EN-GE-KI-URI-SE

ZI-DE-ES PA-DA-NE-EN

UET VI 102, 13 GU ZI-DE-ES HU-MU-RA-AB-DI

ZI-DU

Der Gerechte ; mots.: ERIM-DU ; An. Or. 28, 25 ; Gwd. cyl. B VI 11 ;
STVC 51, 36 ; TCL XVI 87 III 18 ; IVR 28, 11/12 .

Jrag XIII 27 II 31 : SIG₄-ZI-DU ; s. SIG₄-ZI

THHS NF III 10, 40 : ZI-DU YA-ICUŠ-ia → EN-NIL-LA-KE₄

ZI-DU₁₁-GA

STVC 37 vs. 18: das wahre Wort

STVC 1 II 3: Zi-DU₁₁-GA-mu mu^v-šè i-tu "may righteous word
has been turned into a lie"

173.27; van Dijk, pag. 122

↑ same, Suppl. Vet. Test. III
F. J. Gordon, Jes XII s. 57

Anm. 4 zu Sprichwort J. 75.

CT 42, 36 (54770) vs. 4: [] Zi-DU₁₁-GA mu mu-
šè-in-gi-gi-gi-gi

ZI-GA

(cf. āv. ZI)

GU₄. HUS^v. ZI-GA Gud. cyl. A XIV, 14; Aufspringender,
wilder Stier" ZI āv. = nadru, šalbu^vbu;

UR-SAG UG. ZI-GA GADA. ŠU-GAR NU-TUKU

Gud. cyl. A II 10.

DECT I pl. 2, 20: A-AB. ZI-GA GABA. ŠU-GAR NU-TUKU

tobende See, die keinen Widerpart hat

CT 42, 37, 20: A-ZI-GA-GIM

cf. ŠU.ZI-GA

ZI-GA

RA XII 79, 19/20: ŠU-UR₄-UR₄-ZI-GA-ZU / kaš^vuški wa d^vow thy

terrible valiance

Zi-GA

"Aufgebot" / Quod. Zyl. A XIV 7; 10; 13; 17; XIV 22; 26.

BE 31, 1, 16 = SLTNI 107, 2 = HS/SLTNI T 27 b. 21:
ERIN-NA-NI ZI-GA BA-NI-IN-GAR "han (=Narām Sīu)
didade upp sitt manuskrip"

THAS NE III 10, 25; 26; 27; 28

ZI-GA

"Abgabe"; An. Or. 28, s. 74⁵ 2; vgl. Goetze, LE s. 37.

OECT I 37 II 10: LÚ-NÌ-TUKU ZI-GA AL-AKA-DÉ (SHG. 6)

Der Reich e erhebt (wider Recht) Abgaben

ZI-GA

UMBS \bar{x} ² 2,37: A-RU-RU DINGIR ZI-GA NIGINEBI-EN

< zi(g)-i > zig-a / skriv. ZI-GA;

Aruru, gudinna, stå upp och vänd tillbaka!

ZI-GAL-AN-NA

S. NIN-ZI-GAL-AN-NA

ZI-GÁL

UMBSX⁴3 II 15 m. Dupl. : ZI-GÁL-UKU-LU'-A leben der zahl-

reichen Menschen

ZI-GÁL

SRT 1 III 27 lebewesen = NI-ZI-GÁL ;

ZANF 15, 106, 9 : NAM-SIPA-[ZI-GJÁL-LA-ŠÈ zur Hirtenschaft
über die Lebenden = 106, 19 : NAM-SIPA-ZI-GÁL-ŠÁŦ-ŦA

UMBSI² 128 IV = CT XVI 30, 19/20 : UDUG-HUL-GÁL UKÙ

ZI-GÁL DIB-DIB-BÉ / utukku lemnu ša niši šikna

napišti ibtana'aru - LSSNF I 84 .

TCL XVI 43, 59 : dSU'EN-E ZI-GÁL HÉ-NI-IB-LAH₄-LAH₄-E Sin möge

Dich die Lebewesen hüten lassen!

MET VI 96 Pa. 6 = 97 Pa. 5 : ZI-GÁL-E AMA-A-A-LAM-BI-

QIM IEN-BI HE-EM-JI-GAL-LE-EN

ZI-GAL

"hebewesen"

UET VI 104, 6 U+ENKAR UKU ZI-GAL DU.DU.DU DU-E

ZÀ-GA-NA BÍ-IN-LA'

ZI-GI-EN

CT XV 15, 21: LU-TUR-MU UL GIN-NA GIN-NA A-BA ZI-GI-EN

TE-BA Mein Kind, das in seiner Lust dahinget -
wer ist wie du in seinem Nahen?

parall. 16, 2-3: A-BA ZA-E-GIM TE-BA

CT XV 14 vs. 12: TE-BA ZI-GE-EN

Zi. 19. AS^v

TCLXVI 80, 16 2. Zi-lik-RUM (Lakk. zik(a)rum)

Zi-ik-uk-um

STVC 97T 5;6 L zik(a)umv ; s. A. Falkenstein, ZIF
bos. 120 (1b.)

Zi-ik-uk-um (L zikum) "eine Priestereinklasse"
(Falk. Aspect de contact s. 313); id. OZ 1961 sp.
372-73.

Zi-ik-rum

↳ zik(x)rum

"~~Mann~~" (↳ alk.) TClxvi 80, 16 und dazu s. A. Falk.
ZiF 60s. 120 zur St. ; s. zu Zi-ik-rum-um

s. Falk, Aspect du contact s. 313; OLZ 1961 Sp. 372-73

Zi-IN-Gi

= Kisallu, Emerald π 156 = Emerald Zi-IN-Gi

s. Meissner, SAI 1357; F. D. Kraus, Texte zur bab. Phys. 25,
wunder Kisallu

Zi-in-Gi

CBS 13872 rev. 10 and dup 18 (Edubba Dialogue)

gi-pa-du HUR-ra Zi-in-gi PIRIG-UD-ga

ZI·IN·ZI·IN

= ZIN·ZIN; Brüss. Yok. 3, 21; GSG § 93.

zi-in-zi-in

= nuttupur, Elimbhus V 179 s. f. our. MSL IV / OBG T
III 166 m. Annm.

ZI-IR

LMBS X⁴ 3 II 10 = SEM 102 DS. 4 = TCL XVI 51, 4 = SLTNI 64 II 2;

ŠA TÜR^(!!) - BI-TA ĞIRI HÉ-^(/) EB-TA-AN-ZI^(/)-IR / en dast TCL XVI

51, 4 har -ZI-IR; SLTNI datbrutet /

ZI-IR

ku^hgal·ē x̄ s * [H]É·ME·ZI·IR·R[E· J / HÉ·EN·ZI·RE·DÉ /

li·pa·sis·ka / ich will dich vertilgen

ZI-IR

STR 12, 40: [^o NÉ-ERI₁₀-GAL] x NU-ŠE-GA ZI-IR

NI-HUŠ^v-E-NE

ZI-IR(IR)

s. zu. ZI-IR-ZI-IR

= \checkmark $\bar{\checkmark}$ \checkmark $\bar{\checkmark}$ \checkmark $\bar{\checkmark}$ - sich trüben; betrübt werden

Enm. r. 237: U₄·BI·A EN·E ŠÀ MU·UN·SÍG ZI MU·UN·IR·IR

OECT I 5 I 28: NÍ BA·NI·IN·TE ZI BA·NI·IN·IR

UMBS I² 134, 15 = 94: IM·MA·SI IM·MA·DIRI·GA·TA ZI AL·IR·IR·RE

Von dem, was mir viel, was mir zuviel geworden, ist mir

das heben geschwunden

K. 3153 Rs. 13-14 (= OECT VI s. 23 und Taf. XXI): ÍB-~~SI~~ ŠI·MU ZI·IR·RA:

masi napišti Itaššus

CT XVII 10, 70: ZI MU·UN·ŠI·IN·IR·IR·RE; utaššis

ZI-IR(-ZI-IR)

CT 16, 10 \bar{v} 1/2: [MU-LU ^{gis}] GISIMMAR-TA BA-AN-ZI-IR-ZI-IR-RE-DA :

[lu-ú] šá iš-tu gi-šim-ma-ri ih-hi-il-sa-a at-ta : s. Jacobsen

apud Gordon, SP s. 483 zu 2.100.

ZI-IR-ZI-IR

S. 20. ZI-IR(-IR)

UMBST 2128 IV = CT 16, 30, 15/16: UDUG-HUL-GÁL KALAM-MA ZI-IR-ZI-IR

Utukku lemnu ša mītam i'assāšu bāer Utukku, deris

hand peinig; LSSNFT 84.

ZI·IR·ZI·IR

= ZIR·ZIR ; (Brüss. Vok.) CT XVI, 9 ff. Kol. 5, 1 ; GSG § 93.

zi-lā-zi

(syllab.)

= magātum, s. ZANF 18, 372 n. Ann. 2

ZI - KU

CT XVII 19 I 25/26 : ZI-NI-TA (TÉŠ) IN-DA-AN-KU-KU KI-NAM-ÚŠ

BA-AN-KEŠDA : itti napistūw itakkal itti mūtī rakīs

UMBS X⁴ 3 ps. I 10 = SLTNI 64 III 20 : SIM^{mušcu}-GIN_x AB-TA BA-RA-AN-DAL-

E(N) ZI-MU IM-MI-KU^(!!) (VI. HÉ-ER-MI-KU)

ZI-LA

: sí-lu "Corbeille" (?), Dossin, RA 42, 33†.

ZI-LE

S. EN-ZIL-LE

Cf. N. pr. KA-zi-le, PDT 722 vs. 2

N. pr. A-ku-zi-li, Orient. XLVII 40:45; MAD III s. 24.

Amur-nur-zi-le TUM NF 4, 12 rev. 55
(Nur-nur)

ZI-NAM-TI-LA

RIU 170, 2 : Breath of life

Zi-PA-AG

m. Vks. ZE-PA-AG = PA-A-K - imter s. CAD S 126 f. s. v.

S emēn

ZI-PA-AG

WZUJena IX / 1959-60, 237, 303; SEM 100 b. 15
bet.?

WNS XXX s. 3, 20: [... NJA₄-KIŠIB ZI-PA-AG BA-AN-
GAZ / 23 = ina ku-nu-uk na-piš-ti-šú u-ra-si-
š[u-šú] (s. lv. l. c. 2 Annr. 18'-23' r. 8)

Nabn. A 72: ZI-PA-AG-BAD-DA = nappašu ša dūri (BAD);
CAD D s. 192 s. v. dūri A lex. sect.

Zi-PA-AG

NET I 137 V 4

TCL XV 39 (A06330) vs. 28 Zi-PA-AN-AG¹ -
GA-AN-AGA² (J. 017 1965, 28)

qis zi-tri-qu

s. CAD Z s. 134 s.v. zi-tri-qu lex. sect.

Zi - SAR

wzujena 9/1959-60, s. 237, 304: AN-UR-ŠÈ zi-š[⁷ij-
im-SAR-RE "trieb (?) ihren (?) odem (des Lebens)

zum Horizont"

ZI-SU-UD-GÁL

= ZI-SÙ-UD-GÁL, A+0 XVI 63 (2)

Zi-sù-du

NET VI 102, 17 Zi-sù-du HU-MU-TRA-AB-DAH

ZI-SÙ-UD-GÁL

A.Falk. ZANF 18, 75

= langt liv; AASOR XXIII, 62 Rs. II (SHG. 1) É-GAL-LA

ZI-SÙ-UD-GÁL MU-DA-AB-MU

CTXV 26, 21: I-LU-BI É-GAL-E NA-NAM ZI-SÙ-UD-GÁL

NA-U-TU (SHG. 34)

ZANF 15, 99: ZI-SÙ-UD langes Sein hills. mcd NAM-TI

langdon, BL I 66: É-GAL-LA ZI-SÙ-UD-GÁL SÌ-AB-DA-AB;

I 75: É-GAL-LA ZI-SÙ-UD-GÁL MU-NA-AN-SÌ = SEM 94 Rs. 8:

É-GALA₈ ZI-SÙ-UD-GÁL [] - SEM 95 Rs. 17: É-GAL-LA

ZI-SÙ-UD-GÁL [] - SRT 24 I 4: É-GALA₈ ZI-SÙ-UD-GÁL

MU-NA-AN-SI

SRT 12, 66: Šu-i-lí-Šu ZI-SÙ-UD NAM-TI-BI-ŠÈ ÈŠ
É-MES-LAM-HA UL-ŠÈ ŠU ŠA-MU-RA-AB-MÚ-MÚ

TCLXVI 61, 7 (b): ZI-SÙ-UD-GÁL HA-RA-AB-DAH-E

ZI-ŠĀ-GĀL

s. Poebel AS XIV s. 71 m. n. a

> akk. zišagallu, s. W. von Soden WNS 24, 394.
CAD ZS. 138 s. v. zišagallu "divine encourage-
ment"; "fortitude of heart"

Fayenslein ZA 50 p. 10 ff.

ZI-ŠĀ-GĀL

SLTNI 16 Ds. 8: A-ZI-ŠĀ-GĀL-KUR-KUR-RA the life-producing
water of all lands

TMHS NF III 10, 168 = 11 Ds. 8: ZI-ŠĀ-GĀL-LA-NI HUR-RU-
UR-KUR-RA-KAM MU-NI-IB-E - DĒ

"ham (= water) lat haus (= highlands), 'liv' woman
and over woman i bezek Hurru"

TMHS NF III 10, 193: ZI-ŠĀ-GĀL-LA UTU Ū-DĪ-GĪM
BA-AN-KU (subj. Joanna)

ZI-ŠA-GÁL

K. 8531 Rs. 21/22 (= Tm. 126 : An-šim šim-ma II 𒀭𒀭𒀭, Ninurta) :

ZI-ŠA-GÁL-É-KUR-RA / Šiknat napšti É.KUR (Ninurta)

K. 4825 Vs. 20/21 (+ Dupl. : An-šim šim-ma IV 𒀭𒀭𒀭) : ZI-ŠA-GÁL-^oINANNA-

ME-EN : Šikin (var. Šiknat) napšti ^oTštar anku (Zit. CAD D 93

s. v. Danna lex. sect.)

ZI-ŠĀ-GĀL

ŠL 84, 126 = Šiknāt napištīm

STVC 37, 20: [] ZI-ŠĀ-GĀL SÌ-MA-ME-EN] der den Men-
schen] Das Leben schenkt, bist du (SHG. 3)

Gud. cyl. A XI 24: ZI-ŠĀ-GĀL Leben ; Stat. B III 7.

JES I 18, 114: the living creatures

Gud. cyl. A XXIV 6 :^d BA-BA, ZI-ŠĀ-GĀL-GÙ-DE-A Baba, lebenspen-
denin Gudeas ; Tr-Dn. 75 75. 7 :^d NANNA-ZI-ŠĀ-GĀL ;

TCL XVI 48, 69.

(ss. sammans. verb) ŠL 84, 126 : ZI-ŠĀ MU-ŠI-NI-GĀL leben hast du in

mir sein lassen

~~(SPT)~~ HAV 6 vs. 11: NAM-LÚ-ULÙ ZI-ŠÀ IM-ŠI-GÁL mankind were brought
into existence (: CAD Z s. 138f)

TCL XVI 51, 42 = SLTNI 64 III 7: KI-ZI-ŠÀ-GÁL-LA

MBI 8 vs. 23 (SRTS. 30): KALAM-MA ZI-ŠÀ-GÁL MU-DA-AN-GÁL-LE-ES

CT IV 3 vs. 13 / LSSNF I 97/55: NAM-TI//ZI-ŠÀ-GALA, BAN-BI-A GÁL-LA

an dessen Seite das Leben der Kreaturen liegt

TCL XV 9 V 49: BÀD-MAH ZI-ŠÀ-GÁL-KALAM-MA-ME-EN

ZI-ŠU-UD-GÁL

= ZI-SÙ-UD-GÁL, A+0 XVI 63 (2)

ZI-TI(L)

TRU 137, 24: ZI-TI-LI-NI-SÈ for the preservation of
his life

Zi-Til

Kramer, Two Elegies Z. 126:

ARHUS^u - Zi - Til - LI - A - NI [Z]A - GA I - SUB - BEⁱ

"Pity for her whose life had come to an end over-comes (?) them"

ZÍ-IR

S. 20. ZÉ-ER

ŠL 147, 23 b = halāsu ins Wanken bringen

147, 23 c = pasāsu tilgen, austilgen

J.D.r. 127 (TCS V 6) : TÚG-ŠU-GUR-RA MEN-EDEN-NA-SAG-GÁ-NA
LÚ BA-DA-AN-ZÍ-IR, AfO 14, 132 : wegnehmen < ba-b-ta-n-

[DA/TA ŠL : íb-ta-si-ir = upassis]

var. (NUN) = ZIL itat H. R/L ;

[UMBS X 263, 10 : ŠA-AB-BI-TA HUŠ HÉ-EB-TA-AN-ZÍ-IR!

= TCS XVI 51, 4.]

Sm. 306, 6/7 (RA 28, 126): NA-AM-TAG-GA-NA ZÉ-ER-

AB: annašū pussus Blot out his wrong-doing

Kramer, Two Elegies Z. 102: NAM-TAG-GA-É-E-WE₄ ŠID-DA⁷

HE-[EB-TA-AN-ZÉ-ER] "May he (=your god) [erase] the guilt of the house (hold) [from] the accounts(?)" ; Z. 170: NAM-

TAG-GA-É-E-ZU HA-BA-AN-ZÉ-ER "May the guilt of your house (hold) be erased"

ZÍ-IR

LHBS X⁴ 3 II 10 = SEM 102 RS. 4 = TCL XVI 51, 4 = SLTNI 64 II 2:

ŠÀ TÙR⁽¹⁾-BI-TA QIRI HÉ-ÉB-TA-AN-ZÍ-IR (TCL: -ZI-IR)

ZI-IR-ZI-IR

: nšustum, Sm. 28, 35 (RA 28, 127; 138)

ZÌ

= Kēmu Π D ḫ - mjöl ;

Enm. r. 183 ; CT XVII, b ; Lugal-e XII ; s. MU-MU ; PEŠ-PEŠ

Lugal-e V 47 ; XIII 36* : ZÌ-DUB-DUB-BA / hingestrentes Mehl

STVC 66 Is. III 8 = 67 vs. 6 : ZÌ-DUB-DUB(-BU)

JNES 12 s. 176 r. 114 ; r. 115 : ZÌ LIB-TA-AN-DUB-DUB

BE 30, 3, 22-23 : ZÌ-DUB(-DUB)

MBI 7 II 21' : van Dijk, Sag. 45 Fragn. 3, 21 : GIG-ZÌ

Sag 23, 156, 10 : ZÌ-DUB-DUB-BU "the ritual of laws"

ZÌ. BÍR. BÍR. RA

= snóvitt mjál ; (SRT 3 II 20) Ann. Or. 29, s. 4B

ZÌ-DA(-KÙ)

(A)
s. ES-DA

wudu ZÌ-DA-KÙ Gw. cyl. BXIV, 15 heilige kupferne Zida-

Gefäße

ZÌ-DA Gw. cyl. BXVII, 9 Zida-Gefäß.

ḥi-DIM_y - HAL - HAL

s. ḥi-MUNU_x - HAL - HAL

ZI-KA

mill, Landesb. OHz 25, 335 .

ZI-MUND_x

> Simmanu^o, MSL II s. 95f.

ZI-MUND_x Mehl und Malz nicht "Malzmehl"

zi-munuc (DIM₄) - HAL - HAL

/=/ hath allu, CAD vi s. 41f. hath allu

ZI-SUR-RA

ZISURRA

ASKT s. 92-93, 15: ZI-SUR-RA A-IM-BABBAR-RA U-BA-
E-HUR: ZI-SUR-RA - ŠU-ME-e GA-AS - SI E-SIR-MA

Draw a magic circle with whitewash

CT XVI 35, 23: ZA-ZI-SUR-RA LA IM-DAR_y-RA [U-BA-E-
HUR]: i-da-at MIN-e (= ZISURRA) me-e [ha-a-pi e-sir-me]

"Draw a magic circle of flour (colored with) b.
and" ; s. sub hāpu in CAD VI s. 86.

Hh XXIII / V 10 f.: [ZI-SUR]-RA = gi-me si-it-gi = ŠU-u (= ZISURRA) ; s. CAD Z 137 s.v. ZISURRA, där flex. ba. f. ZI-SUR-

zi-tum(u)/tum

✓ Sulgi A 35 uru-dù-a-gin_x zi-ni ha-ba-si-in-tumu; ^{†)}

Hoe and Plough 158: lú-bi uru-dù-a-gin_x zi-ni ba-

✓ si-in-tumu;

Death of Dumuzi 175 é-um-ma-dBe-li-li-sè zi-ni ba-
✓ si-in-tum; 151 (see BE 30 3 obv. 18; rev. 48; 52);

Kramer Suppl. Vet. Test. III 175, 72, see BiOr XI
p. 175, fn. 32.

zi-tum/tum : napista abālu, CAD A/1 p. 18b.

†) var. - tum_y

Ḫi-ku-sud-ra' [N.pr.]

UMBS \bar{v} ṭ pusu o. a. u. d. n. s. t.

ct. ku-sud-ra' (s. d. v.)

Zi - u₄ - su - du - GAL

NET VI 98 D. 1

cf. Zi - su - u₄ - GAL

ZIB

= KAD_x / Recip. Ea A III 27': ka-ad: ZIB = h[arādu],

s. CAD VI s. 88: harādu B v.

ZIB

OBGT XII 18: ZIB = ittum "mark"; Nabitu 1, 236: zi-ib:

ZIB: ittu ša šubattij

OBGT XII 19: ZIB-MU I-TAG = it-te-hu-u-x "I feel my society spots"

20: ZIB-MU TAG-GE = u-la-pa-te-ni-in-ni (= I think of you)

(124) ZIB-TUM

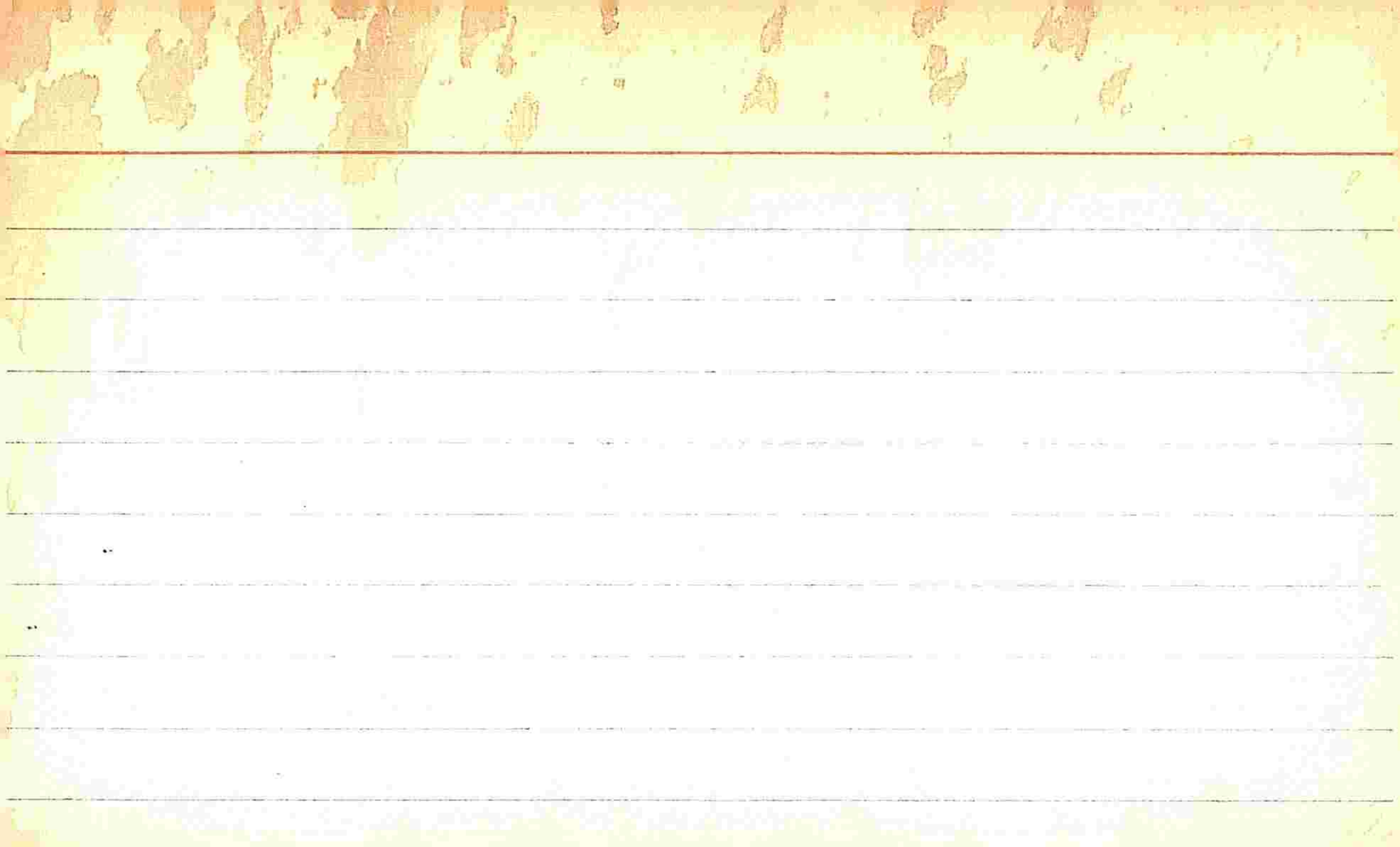
Wsgal-c XIV 1; 4; 7; 9; = SRT 21 II 5# .

ZIB

QUD

= qutu "lion"; s. CAD G s. 94;

Syll. SRT 4, 32: zī-ib-ein "som ett lejon"



ZIBZIB

s. SIBSIB

ZIG.TAG.ŠU

Wegat-c II 2g (B, C) =

ZÍG

Gespann; sindu < simdu.

CT XV 15, 17: UD-IMIN ZÍG-GIM HÉ-DAL-LÁ / UD UM-ME-ŠI-LÁ-LÁ
(SHG. 14)

CT IV 3 Rs. 24 / LSSNF I 9 8: ANŠE-EDEN-NA-GIM ZÍG IM-ŠI-BAD[?] x]
wie einem (wilden) Steppenesel legt er ihr 'Zügel' an

ZIL

AS X 9, 96: ŠAB-BI-A KI-SIKIL LÍL-LÁ-KE_y É IM-MA-NI-IN-ZAL,
var. IM-MA-NI-IB-ZIL-LE-DE (RA 30, 130, 16) In its midst

hilitu destroyed (her) house

Zil-zil

Venus, Two Regies Z. 143. Zi-Bi i'gi-Ni AB-TA-E She-it-ek-
Bi si-~~si~~-sil (zil-zil)-LE "Their fowls? have come
forth before? her, their evil? bodies? are? rent? apart?"

ZIL-LE

S. EN-ZIL-LE

ZIL

: NUN, ss. var. t. ZÉ-ER, J.D.F. 127; TCS V 6 86

zīl-zīl-le

šā-ge zīl-zīl-le-bi za-a-kam

Gejawa NS. ~~16~~ 16, 110:23 f. : CADK p. 4796

ZÍh-ZÍh

[TAG.TAG]

Vanner, Two Elegies Z. 172: NAM-TAR-DUMU-ZU HÉ-
ZÍh-ZÍh-LE SILIM-MA HU-MU-NE-GAR

"May the fate of your children be propitious, may
well-being be in store for them."

ZÍR

TUG.KA /

TCL VI 51, 12 = RA XI 44, 12 : zi-ir TUG.KA - AN-KI-A AŠ-A-NI A-BA-NI-IN-

TAB / litmuh ediššiša serret šamē^{1(e)} u eršet que seule
elle tiennne les fênes du ciel et de la terre !

ZITILLI(N)

a prayer, handsb. DLZ 34, 134.

ziz

(= kunāšū) "Emmer", קמחא זיז. B XI 21.

ZU

TCH VI 51, 16 = RA XI 144, 16 : KU-NW-NE NW-UB-ZU-A / ana taḥē

la nature dont l'approche est interdite

212

212 - SAR / to grind the grain , u. 16838 : Qull ,
Teachers and Students 34 r. 2 ; s. 35 n. tr. toes. s. r. 7.

ZU(-ZU)

wissen lassen (kaus.) ; kennen lernen / ZANFI4, 86 ;

SEM 16 IV 10 = 15 IV 31 : GA-E U₄-BA NAH-MAH-MU GA-ZU

(SEM 16: [GA]-A-ZU od. [GA-A]N'-ZU) ich will an diesem Tage

meine Größe zeigen! oder : ich will sie kennen lernen =

etprobew / = Enm. Z. 278.

ZU

zu-ú / ZU / la-ma-a-du lernen

= šu-d[ɛ]-ú-um - wissen lassen

= e-du-u - wissen

= mu-u[ɔ]-du-ú - bezeichnen

= [a-bɛ]-zu - lernen

= [ka]-a - dich

= [ká]-bu-u - sagen.

ZU

< UZU ? / Lugal-e XII 42: ŠUL UZU (var. H: ZU) NĪ-KUR-RA

TUM-A-ZU / etlu šá širka šanitamma ubla / Jüngling, Dein Fleisch,
Das Böses sinnen

ZU

SRT 6 IV 19 = 7,67 Á·ÁG·GÁ·MU WÚ NU·MU·UN.

ŠI·ZU·ZU "meine Weisungen kennt
kein Mensch" ; kugal-e IX 2 ; SRT 14,47;

SRT 6 IV 4 = 7,52; ŠA·BA BA·NI·IN·ZU

"er kannte ihr Wesen" / An. oc. 29, s. 127⁶

ZU kan alltsi ha - föntom ackus. rektion -
även dimensional.

TCLXVI 88 V 18 = SRT 52 V 18 : NÌ·NAM·E ZU·A / Der alles weiß

kugal-e III 2* KI·GUB·BÉ NU·UN·ZU / KI·GUB·BA NU·ZU /

ašar illakⁿ ul i-da-a / (Die heute) wissen nicht, wo
sie stehen können

Lugal-e XI 24* ZU-A ZU / = / mu-du-ka / wer dich kennt
SRT 6 II 14: LÚ-BÉ ENŠI-RA MU-UN-PA-DE EGÉR-RA MU-UN-ZU-ZU
Dieser Mensch ruft den Orakelpriester, will die Zukunft wissen
(An. Or. 25, 123³)

UMBSX⁴ 1 Rs. II 16: URU^{ki}-A ŠU-BAR-RE NU-ZU-A

TCLXVI 64, 55 + Dupl. : ŠU-TE-GÁ(-E) NU-ZU wußte nicht zu
nehmen

ZU

SRT 1 IV 6: U₄.BI.A SI.SÁ MU.NI.IN.ZU ERÍM.DU MU.NI.IN.ZU

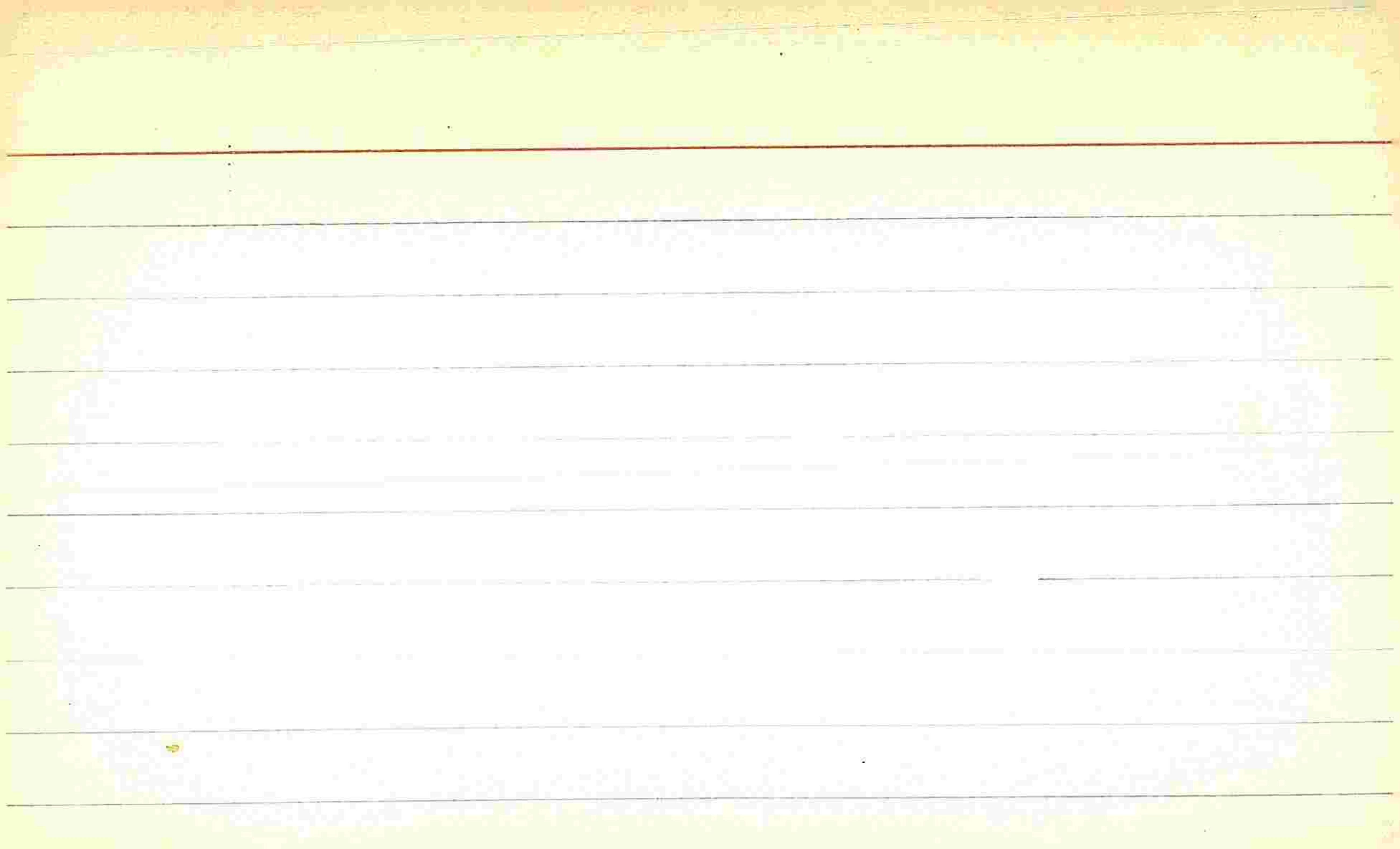
Da erkannte sie den Gerechten, erkannte den Bösen.

STVC 51, 36: ZI-DU MU-ZU ERÍM.DU MU-ZU' (Šulgi)

TCL XVI 87 III 18: LUL ZI.BI MU.E.ZU ;

IV R 28, 11/12 (= Schollmeyer, Šarḫūš 55): ZI-DU MU-UN-ZU NÍ-ERÍM

MU-UN-ZU / kēna tīdi raqqu tīdi



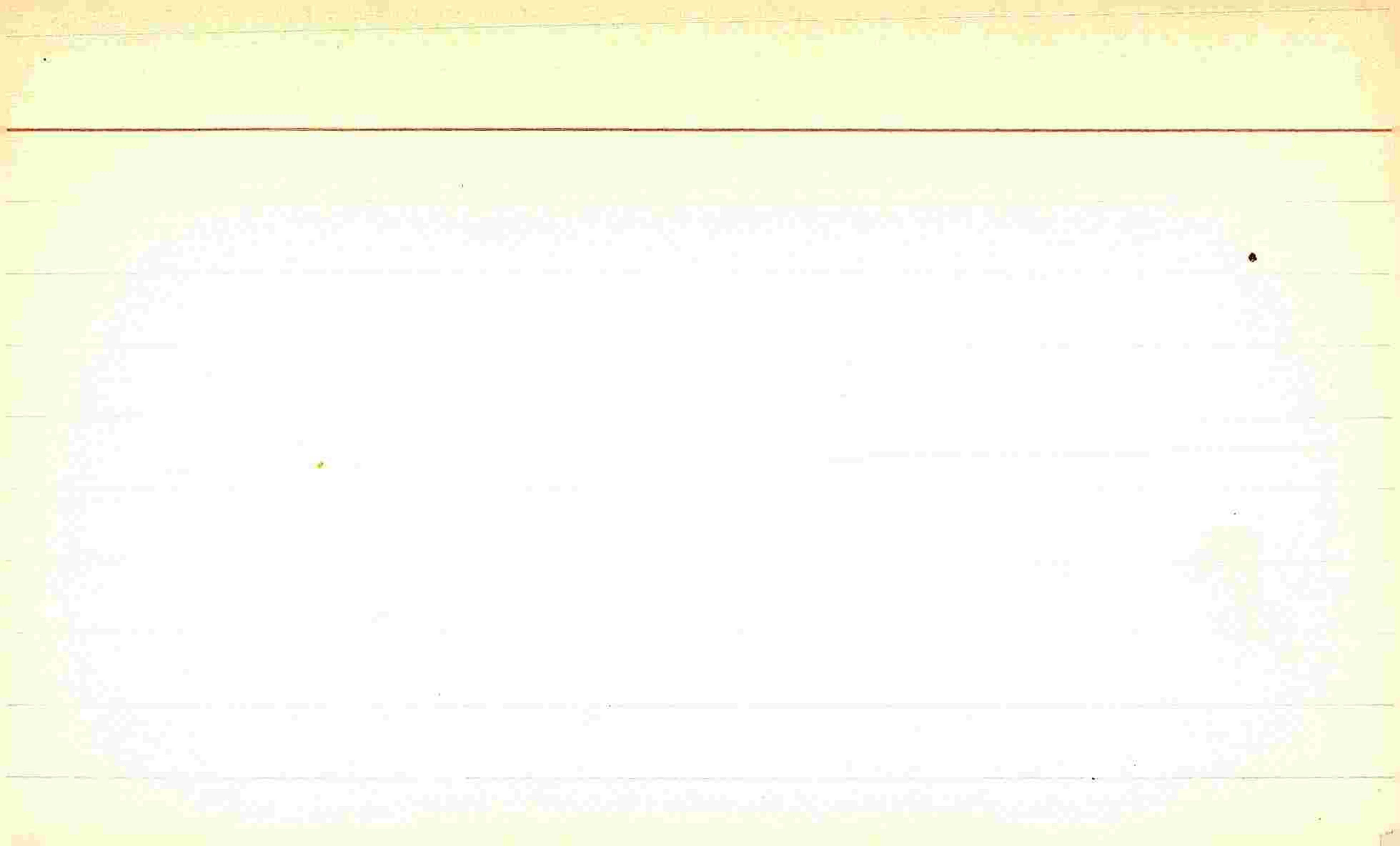
ZU

NA.RÚ.A.LUGAL.KISAL.SI GÙ.DÉ.A EN^a NIN.GÍR.SU.

KEY GÍR.NUN.TA NU.ZU Gut.ogl. A XXIII, 9-11

, Die Statue Lugalakisulsi hat der Herr Ningisur

guden im 'Hohen Weg' schauen lassen'



Zu

IM-ZU / FRAK II D 53 vs. 17 = SLTNI 36 6 8 = Th. Jacobsen bei L.

Oppenheim, Dreams S. 246 : DUB-SAR-IM-ZU-MU TU-MU-DA-
ZE-EN "Bring my scribe who understands tablets!"

ZU

Wegel. c \bar{X} 12 : AD_x · BI · NE · NE ZU · BÍ / šai-ma-te-šu-nu mu-[?]-i /

Ihre Leichen ehre!

ZU

WMBS X⁴ I 15 : É-GU-LA ZA-PA-ÁGA ÍB-ZU-A-BI (Vst. 7, 15)

ZU

JCS Is. 36 n. 217: 8: KI[?]-A HAR-RA-AN ZU-ME-EŠ^v / on earth they know
the roads ; r. 10: KI-A KASKAL KI[?]-ARATTA Z[U-ME-EŠ^v] on earth
they know the way to Aratta ; r. 12: KI-BALA ZU-ME-[EŠ^v] ;
r. 14: [] KUR-RA ZU-ME-EŠ^v ;

ZU

= veta / m. Komitativ infix. = 'von'

JCS I 89; 12; 10; 32 m. Anm. 206.

A-BA-A MU-E-DA-AN-ZU "WER WEISS VON DIR" CT XXXVI 34, 16-17 ;

An. Or. 29 s. 144³

UMBSX⁴ 1RS. I 31 (= STVC 68, 8)

zu

in N. pr. : SAG - d x - zu ; Klopzmanns WET III 1; 15 : AN-NE'-zu

ZU

Quod. 3yl. A XXIV 5: É-NINNU IQI-AN-NA-KE₄ ZU Eninnu, das das
Auge Ans kennt; cf. N. pr. NIN-IQI-AN-NA-KE₄-ZU, TSA 5.116: RTC. 61.

SLT Ni 80 Rs. 39: ŠUL AN-NE ZU (Šulgi)

CT 36, 27, 42: ŠUL-GI SIFA-KALAM-MA SAG - EN-WIL-LE ZU

Quod. 2yl. B XXIV 5: GUDUŠ AN-NE ZU-ME (Gudea)

ZU

STVC 36 obv. 18: [É-NINNU]-A KI-MAH-A-NA MU-NI-ZU / [du hast ihn
im Eninnu], seinem hohen Ort, erkannt (SHG. 16)

ZU

= natū, ŠLB, 4;

lugal.e IX 2* UR-[SAG

J NU.ZU /

UR-SAG NAM-KAL-GA-A-NI Á-ÁG-GÁ-ŠÈ NU-UB-ZU-A /

Karridu ša dan-nu-su ana 'ú-ri lā na-ta-at /

Held, Dessen Macht keine Weisungen entgegennimmt

ZU

SLTNI 57, 6: ŠĀ-BI AB-SŪ-DU AN-ZĀ NU-ZU-A sein Imne-
tes ist ein weites Meer, das das Himmelsende nicht

~~das Himmelsende nicht~~ (?)

ZU-ZW

Sht 243, 4 : $\bar{z}u - z\bar{u} = \cancel{HA} - du - u'$
 $\mu - du - u'$

ZU.ZU

i utr. KA-KI-ZU-ZU

ZU-ZU

Civil, Iraq 23, 158, 35 : i₇-MUN-NA-GIM PAJ NA-AN-ZU-ZU "like a trackish canal, which no (longer) has any ditches"

Iraq 23, 158, 36 : SAHAR-GAR-i₇-DA-GIM zi-zi NA-AN-ZU-ZU-i₇ "like the river-silt, which cannot be moved away" // ordgr.: "Some er vet...."

Civil, Iraq 23, 162, 104 (b) : KUA SE-ER-TAB-BA È ZU-ZU "a fish who knows how to escape the fences (of

ZU-ZU

UET VI Nr. 69 b. 14: ~~MA~~ - MAH - AN-KI-A NI-NAH-

MA ~~si~~-ZU-ZU

igi

UM 29-16-3 obv. 6: giš-hur bar-ud-? si-ra'-e
nun-gal-bi zu-zu-me'-[en]

U-~~BE~~ ENSI-RA MU-UN-PA-DE EGI~~R~~-TA MU-UN-ZU-

zu "Dieser Mensch ruft den Orakelpriester, wie die
Zukunft erfahren" STT 6 II 14: Anon 29 p. 123 3

УЕТ 6/1 No. 118 II 1-3: nam - mach - Ziv

^{at} Uost - tag - ga - Giv

nd - me nu - zu - zu - Dan

(-) zu - A

= ZA, s. E. Gordon, JCS XII 13. 5. 12 Ann. 3 m. häuvisig

s. zu (-) zu - A'

Zu-A

s. Falk. ZA 50, 81; v. Dijk, La Sag. 15, 12; 17; Gordon,
SPS. 182 (2.7⁶); Ciuri, Iraq 23, 167.

THS NF III 10, 152: Zu-A NU-GUB-BA KAL-LA NU-GUB-
BA "Keinen Freund, um beizustehen, Keinen teureren
Menschen, um beizustehen" (Kramer, WZJ V⁶ s. 758)

Nunja 7. 47.

ZU-A-KAL-LA

S. 20. ZU-A

UMBS T² 134, 13 = 94 : ZU-A-KAL-LA-MU NIN-BI MU-

DA-AN-GIN : van Dijk, Sag. 16 : ceux-là mêmes que

je connaissais, que j'appréciais, ils se sont

éloignés de moi, leur maîtresse : SAHG. s. 218:

Die mich kennen, die mir vertraut sind

SLTNI 129 vs. 7-8 = BE 31, 21, 8-9 : van Dijk, Sag. 17

UMBS V 18 vs. 5 : ZU-A-KAL-LA-NI []

THHS NF III 10, 151-152 : KI-AMA-NU-ELB-BA A-A-NU-

GU-B-BA zu-A nu-GU-B-BA kal-la nu-GU-B-BA

"Ein Ort, wo es keine Mutter gibt, um beizustehen,
keinen Vater, um beizustehen,
keinen Freund, um beizustehen, keinen teneren
Menschen, um beizustehen" (Krause, WZJ
I 6 S. 758.2)

ILL.BA

CT 42, 28 T 10; 11 (+Dupl.) MU-ILL.BA GIS NU-GAR

GALY-LA NU-GAR

ZU-E-NA

A 0 4331 + 4335 III 1: NU-MU-UŠ-TA-MU DUMU-ZU-E-NA-MU

mein? Numuša, Sohn des Iš'ur | s. ZANE III 163/164.

CNFT

Zu-wi-ga

JM. 51176, 6/8 (: Sumer XIII s. 73 Taf. 3):

HU-LA ZA-LA zu-wi-ga SINANNA ZA-KAM =

hu-du-um ñ nu-wu-mu-um ku-ma Eštar

ZU-PAD

S. SU-PAD

-ZU-RA

NET VI 70 G. II : INIH-KU-ZU MU-KN-ZU-TRA MU-
KN-ZU NU-MU-KN-ZU-RA [...?] 12. NU-MU-KN-
ZU-RA NU-MU-KN-ZU-TRA 13. NU-MU-KN-
ZU-TRA

ZU-TRA-AH

iM/NI'-ZU-TRA-AH = Zabbu; s. CAD Z s. 7 s.v.

• $\bar{z}u - n - bi$

s. Sm. PDE Nr.

TT 4 = AOS 32 s. 141

1. $il - \bar{z}u - n - bi$

ZU-Ù // zu-zu-ù

= ZU / BE XXI 4 T 12; 13 / ZANFI 14, 80.

Итого 23, 158, 36 : NA-AN-zu-zu-ù

ZU-UB

ku-NI-ZU-UB = Zabbu ; s. CAD Z s. 7 s. v.

-ZU-UM

S. -MU-UM

TCL XV 18, 21': NAM.³ EN-LÍL-AN-KI MU-NE-SÌ DUMU IZKIM-TI-

ZU-UM "deinem Sohn, deiner Stube, hast du die Enlilchaft
über Himmel und Erde gegeben" (< mu-na-e-sì)

< -ZU-ÀM

TCL XVI 87 IV 17-19: UR-SAG² NIN-URTA MAŠKIM-DAG-GA-ZU

= Buhl. UM 17² Fig. 12 II 23: DAG-GA-ZU-UM ;

87 IV 22: A-DAH-INIM-MA-ZU = Buhl. UM 17² 12 II 25: -ZU-UM

S. Falk. NG II S. 203 (120x 9)

ZU-UN

< zu-en / SEM 16 III 25 : E-NE NAM-MAH-A-NI ŠI-IM-MA-AN-

ZU-ZU-UN seine Größe werde ich ihm zeigen /

ZANF 14, 86 (7.)

ZÚ

tand; s. ZÚ-TAR(-TAR)

ZÚ-ZÚ-RA-AH / HBI 7 VI = SLTNI. 16 vs. 10 : van Dijk, pag. 47 :

URU-A ZÚ-ZÚ-RA-AH MA-RA-GAR-RE-EŠ dans la ville les

Dents te claquent à cause du froid >

cf. Landsberger, Fauna s. 133' : "Zahn einschlagen"

ZÚ.ALA

Se qú.ALA

xi' - BAL - BAL

SKT 248 vs. II 12 : xi' - BAL - BAL = ši-in-nu na-ba-al-
ku-tu

ZU-DU

= $k\ddot{u}š\ddot{u}šum$ (= $qas\ddot{u}su$ A i CAD V 52), Proto-Diri 552.
ZU^qqu-^{us}DU = MIN šu UR.KU "to bare the teeth", said
of a dog.

ZÚ - DÙ - DÙ

= Đita; UMMA^{ki} MUŠ KI-TA GÌRI-BÉ ZÚ HÉ-EM-MI-DÙ-DÙ

"(Ninki) má đita em om ur jorð em đita umma i

đoten!" : UMMA^{ki} fram förtálka geu. : GÌRI-BI

ZÚ-GAZ

= qasāsū, s. CAD V s. 52. qasāsū A. m. hānuisn.

ZU - GIR₁₀ - GIR₁₀

cf. GU - DE - DE .

s. Gordon, Bibl XVII 128 50

Civil, JRAQ 23, 164, 141 ZU GIR₁₀ - GIR₁₀ - RA "the laughing
one"

Zu'-gu'-la'

Kagal D Fragment. big Zu'-gu'-la' = anguilim
"man with big teeth"; s. CAD Z s. 153 s. v.

ZU-GUL-GUL

= hu-su-ru-nim, Kugler D. Fragm. 6: 8; S. CAD VI s. 176:
hesem v.

ZU-KUD

Nabnitu H 79: zu-k[UD] = MIN (= hesēnu) ša šinni
to trim, to blunt, said of a tooth; s. CAD VI 176:

hesēnu v.

s. and zu-TAR (.TAR)

zú-ku_f-da

S. 20. zú-tar(-tar)

KAR 54, 5: UR-zú-ku_f-da - a EN-ki-ka-ke_f:

ka-bu mu-na-sik-ku šá a É-u

Chien mordant d'En, Ar. Or. 17², 215-220.

ZU-LA'

S. MAS'-ZA-LA'

Zu-UM

"Dittel(u)", s. Su-UM.

zu - RA - RA

E. J. Gordon, JCS XII s. 45 - Sprichwort 5.57 Z. 2: giw

mu - RA - RA + RA m. U. zu(?) - RA - RA

s. 67 Sprichw. 5.106 m. U. zu - ku; 5.107 (s. 67)

cf. Knt RA - AH : zu - zu - RA - AH

cf. Knt KA - RA - RA

ZU-SUD-SUD

ZU-GAZ = $qasāsu$, KA zu-su-ud RAD, MIN RAD = MIN 82
Sinni, $\frac{1}{2}$ of A 165 f. s. CAD V s. 52: $qasāsu$ A.

qiš' zu-SUKUD

= USU "arrow", Antagal F 180.

ZU-ÚH-A

lugal-e I 39 : KUR-RA ZU-ÚH-A MI-NI-IN-É

/ina šadī' šen-ni ku-ši-i a-sa-at-ma

Im Bergland ist ein Giftzahn aufgegangen

ZÚ-TAR(TAR)

S. 20. ZÚ-KUR

= bašāru; duššuru; 1. ZÚ-KUR₅-KUR₅ / ZANF II, 35.

s. E. J. Gordon, JCS XII s. 54 Anm. 2 zu Sprichwort J. 74
mit Hinweis auf SP s. 185 ff. Sprichwort 2, 11 mit Anm. 14.

s. 67 Sprichwort 5. 106 zu NU-KU-RA-RA-AN-E-ŠE
"I will not bite" m. v. zu NU-KU-RA-AB-KU₅-DE

JCS XII s. 70 Sprichwort 5. 120 : zu AB¹-KU₅-KU₅-DE

STVC 15 I 6 (: A. Falk, ZIF 60 s. 122/123) NAH-TAR-KU₂-RA-

AM ZU MU-DA-AN-TAR " hat aber jenen ein feindliches
Schicksal als Dämon gebissen "

ZU-ZA-RA-AN

: qas̄su, ḫinhuš IV 63. s. qas̄su i CAD V 52.

ZÜ

kad: häy

häy

Zu - GAL

J.D.r. 38; 177, 306, 334.

~~"Intern" ... 555, 3~~

cf. IC - XVI 135? wo die Aufzählung von Körperteilen

iv. = Sassur - Mutterleib.

ZUB

TCL VI 51, 3/4 = RA XI 144: DINGIR-GAL-GAL-E-NE UL-LA A-RA-ZU-

GÁ ZUB-(Gloss. ZU) - BI-GIM BA-AN-GUR-RU-US / itāni^{Pl.} rabūti^{Pl.}

ina an-nim tas-li-tum gam-li-iš ik-tu-šú-us les grands dieux

en assentiment et priere se courbent devant lui comme

des pucilles

ZUBI

S. CAD Z S. 13 S. V. zā'ibu

ID. ZUBI = IDIGNA; ID. ZUBI = di-[ig-lat], Afo 18, 333
Voc. Amur 739; Cf. CAD Z. S. 13 S. V. zā'ibu, lex. sect.

ZUBUD

Ea IV 115-116:

zu-bu-ud : HA-tenū¹ = zubuttū¹

zu-qu-ud : HA-tenū¹ = patarrum

S. CAD Z 153 s.v. zubuttū¹

MSL II s. 149, 17-18:

zu-qu-ud ZUQUUD (HA-tenū¹) = patarrum

zu-bu-ud ZUBUD (HA-tenū¹) = patarrum

ZUGUD

[s. ZUBUD]

MSL II S. 149, 17-18:

zu-qu-ud : ZUGUD (: HA-teu¹) = patarrum

zu-Bu-ud : ZUGUD (HA-teu¹) = patarrum

Fa IV 115-116:

zu-Bu-ud : HA-teu¹ = zubuttu¹ (s. CAD Z 153 s.v.

zu-qu-ud : HA-teu¹ = patarrum) zubuttu¹

ZUM

m. l̄asn. HAS₄[✓] = HAS[✓] "loins", s. E. J. Gordon, p. 10
XVII 12 § αιιιι. 55

ZUM-TÁL

(~~SLTNI 17 vs. 15~~); TCLXV 53, 14 / s. van Dijk, La Sagrada s. 51-52.

HAS₄-TÁL (M. Goull)

ZUR-ZUTZ

= hamāšū, dāku, dakāku, huppū, hūššū[lu],
hūššū[lu], kanu A 194 H. (= CT 18,41 III 45 H.)
S. CAD D 34 s.v. dakāku B

ZUR-ZUR

CT^{XIV} 23 Ps. 8 (33): ŠU-NI SIKIL-TA IM-TA-ZUR-ZUR

/Gloss.: ZU-UR-ZU-UR /